

Interface I-300(インターフェース) 取扱説明書



発行者

製品情報: 取扱説明書 (カリジナル) Interface I-300(インターフェース) 11593779

発行日: 07.2022

/ゾ −ジ ョン H

BÜCHI Labortechnik AG Meierseggstrasse 40 Postfach CH-9230 Flawil 1 Eメール: quality@buchi.com BUCHIは将来の経験に基づき、必要に応じて本取扱説明書の内容を変更する権利を留保します。これは特に、構 成、図、および技術的詳細に関して適用されます。 本取扱説明書は著作権法によって保護されています。本書に含まれる情報の複製、販売、もしくは第三者への提供 を固く禁じます。同様に、事前の書面による許可なしに本取扱説明書を利用して構成部品を製造することも固く禁 じます。

目次

1	本取扱	説明書について	6
1.1	本書の	警告指示	
1.2	シンボ	۱L	
	1.2.1	警告シンボルマーク	
	1.2.2	マークおよびシンボル	7
1.3	商標		7
2	安全に	関する注意事項	8
2.1	規定の	用途	8
2.2	規定外	の用途	8
2.3	要員の	資格	
2.4	残留危	険	
	2.4.1	運転時の異常	
2.5	要員の	保護装具	
2.6	変更		
3	製品説	明	10
3.1	機能の	説明	10
3.2	クラウ	ドサービス(オプション)の機能の説明	10
3.3	構成		11
	3.3.1	正面	11
	3.3.2	背面	11
	3.3.3	VacuBox(コネクター)	12
	3.3.4	LegacyBox(コネクター)	
	3.3.5	ディスプレイ(タッチスクリーン)	15
	3.3.6	ラベル	
3.4	メニュ	ー・ツリーによるナビゲーション	
	3.4.1	メニューバー	
	3.4.2	メニュー[お気に入り]	17
	3.4.3	メニュー「動作モード」	17
	3.4.4	メニュー[コンフィグレーション]	
	3.4.5	メニュー「データベース」	20
	3.4.6	ステータスバーのシンボルマーク	21
3.5	パッケ	ージ内容	21
3.6	仕様		21
	3.6.1	Interface (インターフェース)	21
	3.6.2	接続ボックス	22
	3.6.3	環境条件	22
	3.6.4	素材	22
4	運搬と	保管	23
4.1	運搬		23
4.2	保管		23

5	セットアップ			
5.1	Interface I-300 / I-300 Pro(インターフェース)を取り付ける			
	5.1.1	Interface I-300 Pro(インターフェース)をRotavapor R-300(ロータリーエバポレーター)に り付ける	取 24	
	5.1.2	Interface I-300 Pro(インターフェース)をVacuum Pump V-300(真空ポンプ)に取り付ける)	
			. 26	
	5.1.3	Interface I-300 Pro(インターフェース)をスタンド(オプション)に取り付ける	. 27	
	5.1.4	Interface I-300 Pro(インターフェース)を壁面ホルダー(オプション)に固定する	. 28	
5.2	Interfac	e(インターフェース)を接続する	. 28	
	5.2.1	通信ケーブルをインターフェースに接続する	. 29	
	5.2.2	LANへ接続する	. 30	
	5.2.3	概要:通信ケーブル(COM)を接続する	. 30	
	5.2.4	概要:冷却ホースを接続する	. 31	
	5.2.5	概要:真空ホースを接続する	. 32	
5.3	AutoDe	stセンサーを蒸気温度用センサー(オプション)に接続する	. 34	
5.4	フォーム	、センサー(オプション)を接続する	. 35	
5.5	外部真空	2ソース用バルブユニットを接続する	. 37	
5.6	1-300お	よびI-300 Proを並行運転する	. 37	
6	操作		. 38	
6 6.1	操作 メニュー	からのナビゲーション	. 38 . 38	
6 6.1	操作 メニュー 6.1.1	·からのナビゲーション メニュー項目を選択する	. 38 . 38 38	
6 6.1	<mark>操作</mark> メニュー 6.1.1 6.1.2	からのナビゲーション メニュー項目を選択する パラメーターの値を変更する	. 38 . 38 . 38 . 38	
6 6.1	操作 メニュー 6.1.1 6.1.2 6.1.3	からのナビゲーションメニュー項目を選択するパラメーターの値を変更する 設定を変更する	. 38 . 38 . 38 . 39 . 39	
6 6.1 6.2	操作 メニュー 6.1.1 6.1.2 6.1.3 蒸留を実	からのナビゲーション メニュー項目を選択する パラメーターの値を変更する 設定を変更する 行する	. 38 . 38 . 38 . 39 . 39 . 40	
6 6.1 6.2	操作 メニュー 6.1.1 6.1.2 6.1.3 蒸留を実 6.2.1	からのナビゲーション メニュー項目を選択する パラメーターの値を変更する 設定を変更する 行する 概要:一般的な蒸留の手順	. 38 . 38 . 38 . 39 . 39 . 40 . 40	
6 6.1 6.2	操作 メニュー 6.1.1 6.1.2 6.1.3 蒸留を実 6.2.1 6.2.2	からのナビゲーション メニュー項目を選択する パラメーターの値を変更する 設定を変更する 行する 概要:一般的な蒸留の手順 基本的な機能	. 38 . 38 . 38 . 39 . 39 . 39 . 40 . 40 . 41	
6 6.1 6.2	操作 メニュー 6.1.1 6.1.2 6.1.3 蒸留を実 6.2.1 6.2.2 6.2.3	からのナビゲーション メニュー項目を選択する パラメーターの値を変更する 設定を変更する 行する 概要:一般的な蒸留の手順 基本的な機能 運転モード「手動」を実行する	. 38 . 38 . 39 . 39 . 40 . 40 . 41 . 42	
6 6.1 6.2	操作 メニュー 6.1.1 6.1.2 6.1.3 蒸留を実 6.2.1 6.2.2 6.2.3 6.2.4	からのナビゲーション メニュー項目を選択する パラメーターの値を変更する 設定を変更する 行する 概要:一般的な蒸留の手順 基本的な機能 運転モード「手動」を実行する 運転モード「タイマー」を実行する	. 38 . 38 . 39 . 39 . 40 . 40 . 41 . 42 . 45	
6 6.1 6.2	操作 メニュー 6.1.1 6.1.2 6.1.3 蒸留を実 6.2.1 6.2.2 6.2.3 6.2.4 6.2.5	からのナビゲーション メニュー項目を選択する パラメーターの値を変更する 設定を変更する 行する 概要:一般的な蒸留の手順 基本的な機能 運転モード「手動」を実行する 運転モード「タイマー」を実行する 運転モード「パンプ連続運転」を実行する	. 38 . 38 . 39 . 39 . 40 . 40 . 41 . 42 . 45 . 48	
6 6.1 6.2	操作 メニュー 6.1.1 6.1.2 6.1.3 蒸留を実 6.2.1 6.2.2 6.2.3 6.2.4 6.2.5 6.2.6	・からのナビゲーション メニュー項目を選択する パラメーターの値を変更する 設定を変更する 行する 概要:一般的な蒸留の手順 基本的な機能 運転モード「手動」を実行する 運転モード「タイマー」を実行する 運転モード「ポンプ連続運転」を実行する 自動蒸留を実行する	. 38 . 38 . 39 . 39 . 40 . 40 . 41 . 41 . 42 . 45 . 48 . 50	
6 6.1	操作 メニュー 6.1.1 6.1.2 6.1.3 蒸留を実 6.2.1 6.2.2 6.2.3 6.2.4 6.2.5 6.2.6 6.2.7	-からのナビゲーション メニュー項目を選択する パラメーターの値を変更する 設定を変更する 役する	38 38 38 39 39 39 40 40 41 40 41 42 42 45 48 50 50 52	
6 6.1 6.2	操作 メニュー 6.1.1 6.1.2 6.1.3 蒸留を実 6.2.1 6.2.2 6.2.3 6.2.4 6.2.5 6.2.5 6.2.6 6.2.7 溶媒 デー	 からのナビゲーション メニュー項目を選択する パラメーターの値を変更する 設定を変更する ぞ行する 概要:一般的な蒸留の手順	38 38 39 40 40 41 42 42 45 48 50 52 53	
6 6.1 6.2 6.3 6.4	操作 メニュー 6.1.1 6.1.2 6.1.3 蒸留を見 6.2.1 6.2.2 6.2.3 6.2.4 6.2.5 6.2.6 6.2.7 溶媒デー ecoモー	からのナビゲーション メニュー項目を選択するパラメーターの値を変更する 設定を変更する 設定を変更する でする	38 38 38 39 39 39 39 40 41 42 45 45 45 50 52 53 55	
6 6.1 6.2 6.3 6.4 6.5	操作 メニュー 6.1.1 6.1.2 6.1.3 蒸留を実 6.2.1 6.2.2 6.2.3 6.2.4 6.2.5 6.2.6 6.2.7 溶媒デー ecoモー ヒステリ	からのナビゲーション メニュー項目を選択する パラメーターの値を変更する 設定を変更する 設定を変更する 初する	38 38 38 39 39 40 41 42 45 45 50 52 53 55	
6 6.1 6.2 6.3 6.4 6.5 6.6	操作 メニュー 6.1.1 6.1.2 6.1.3 蒸留を見 6.2.1 6.2.2 6.2.3 6.2.3 6.2.4 6.2.5 6.2.6 6.2.7 溶媒デー ヒステリ よく使う	からのナビゲーション メニュー項目を選択する パラメーターの値を変更する 設定を変更する 行する 概要:一般的な蒸留の手順 基本的な機能 運転モード「手動」を実行する 運転モード「「ジンプ連続運転」を実行する 運転モード「ポンプ連続運転」を実行する 運転モード「ポンプ連続運転」を実行する 運転モード「乾燥」を実行する 運転モード「乾燥」を実行する アペースを使用する		

7	清掃お。	よびメンテナンス	58
7.1	ハウジング/ディスプレイを清掃する		
7.2	リークテストを実行する		
7.3	真空シールを点検する		
7.4	GL14+	・ャップナットをパイプシールとともに取り付ける	60
7.5	シールを	を点検する	60
7.6	AutoDe	estセンサーを校正する	61
7.7	圧力セン	ッサーを校正する	61
	7.7.1	オフセット校正	63
	7.7.2	簡易校正	63
	7.7.3	工場出荷時の校正に戻す	64
8	故障かな	な?と思ったら	65
8.1	不具合、	考えられる原因と処置	65
8.2	エラー>	メッセージ	65
8.3	カスタマ	マーサービス	65
8.4	Eサポー	· F	66
9	運転休」	上と廃棄	67
9.1	運転休」	٤	67
9.2	廃棄		67
10	付録		68
10.1	溶媒表.		68
10.2	スペアノ	ペーツとアクセサリー	69
	10.2.1	アクセサリー	69
	10.2.2	消耗品	72
	10.2.3	スペアパーツ	73
10.3	健康およ	よび安全証明	74
10.4	安全性お	らよび健康保護	75
10.5	データの	D扱い	76
	10.5.1	カウンターデータ	77
	10.5.2	蒸留データ	
	10.5.3	エラーメッセージ	
	10.5.4	メンテナンスデータ	
	10.5.5	データ環境設定	
	10.5.6	データの保存期間	
	10.5.7	装置の設定	
	10.5.8	連絡先データ	
	10.5.9	所在地データ	79

1 本取扱説明書について

この取扱説明書は、本機のすべてのモデルに適用されます。 本機を操作する前に、この取扱説明書を読み、説明に従って安全でトラブルのない操作を心が けてください。

この取扱説明書は後で確認できるように保管し、後続の使用者または所有者に渡してください。

BÜCHI Labortechnik AGは、この取扱説明書に従わなかったことによって生じた損害、不具合、および誤動作について、いかなる責任も負いません。

この取扱説明書を読んだ後、何か不明な点がある場合:

▶ BÜCHI Labortechnik AGカスタマーサービスにご連絡ください。

https://www.buchi.com/contact

1.1 本書の警告指示

警告指示は、本装置を取り扱う際に発生する可能性のある危険について注意を促すものです。 シグナルワードにより4段階の危険が区別されています。

シクテルワート	息味
危険	危険が回避されなければ、死亡事故または大けがにつながる高レベルの危 険があることを示します。
警告	危険が回避されなければ、死亡事故または大けがにつながる可能性のある 中レベルの危険があることを示します。
 注意	危険が回避されなければ、軽度または中度の負傷につながる可能性のある 低レベルの危険があることを示します。
注記	物的損害につながる危険があることを示します。

シグナルワード 意味

1.2 シンボル

この取扱説明書および本機には、以下のシンボルが表示されています。

1.2.1 警告シンボルマーク

シンボル	意味	シンボル	意味
マーク		マーク	
	一般的警告		腐食性物質
	危険な電圧		引火性物質
	生物学的危険	EX	爆発性雰囲気
	破損危険		危険なガス
	表面高温		健康に有害な物質または刺激性 物質



1.2.2 マークおよびシンボル

このシンボルマークは、役に立つ重要な情報を示します。

- ☑ このマークは、その後の取扱い指示を実行する前に満たしておく必要のある前提条件を示します。
- ▶ このマークは、使用者が実行する必要のある取扱い指示を示します。

⇒ このマークは、正しく実行された取扱い指示の結果を示します。

マーン 読号	
<i>ウィンドウ</i> ソフトウェア・ウィンドウはこのように標示されています。	
<i>タブ</i> タブはこのようにマークされています。	
ダイアログ ダイアログはこのようにマークされています。	
[<i>ボタン</i>] ボタンはこのようにマークされています。	
[フィールド名] フィールド名はこのようにマークされています。	
[メニュー/メニュー メニューまたはメニュー項目はこのように標示されています。 項目]	
ステータス表示 ステータス表示はこのように標示されています。	
メッセージ メッセージはこのように標示されています。	

1.3 商標

この取扱説明書で使用されている製品名および登録商標または商標は識別のみを目的として使 用されており、それぞれ所有者の財産です。

2 安全に関する注意事項

2.1 規定の用途

[Interface I-300](インターフェース)は、0 mbar~大気圧の作業範囲における真空の表示 に使用するよう規定されています。その場合、真空の測定および制御は、VacuBoxを介して 行われます。[Interface I-300](インターフェース)はラボ用装置として設計および製造され ており、以下の装置と組み合わせて使用することができます。

- 蒸留装置、特にロータリーエバポレーター
- 真空乾燥キャビネット
- 真空ポンプ
- 回路冷却装置タイマー

2.2 規定外の用途

2.1章 「規定の用途」、8ページに挙げた作業以外の、または仕様に一致しない用途での使用(3.6章 「仕様」、21ページを参照)は、すべて規定に反したものと見なされます。 特に下記の私用は、絶対に行わないで下さい。

- 防爆器具を要求する空間で装置の使用。
- 他の装置用の校正装置としての使用。
- 超過圧力による作業。

規定に反した使用が原因で生じた損傷または危険に対して、使用者は自己責任を負います。

2.3 要員の資格

資格認定を受けていない要員は危険を見逃す可能性があるので、より大きな危険にさらされる ことになります。

本装置は、該当する資格を取得している検査技師のみに操作が許可されています。 本取扱説明書は以下の人たちを対象としています。

オペレーター

オペレーターは、以下の基準に該当する要員です。

- オペレーターは本装置の操作に指名されています。
- オペレーターは本取扱説明書の内容および有効な安全規定を理解し、それに従って装置を 使用します。
- オペレーターはトレーニングまたは職業経験に基づいて、装置の使用から生じる危険を予 測することができます。

総責任者

総責任者(通常はラボ管理者)は以下に対して責任を負います。

- 装置の正しい設置、正常な動作、正しい操作、適切なメンテナンスが行われるようにしな ければなりません。
- 本取扱説明書に記載された操作は、必ず該当する資格認定を受けた要員が行わなければなりません。
- 総責任者は、労働安全と危険防止に関するそれぞれの国/地域の法令・規則を要員に守らせる義務があります。
- 装置の作動中に発生した安全関連の事故はメーカーに通知する必要があります (quality@buchi.com)。

ビュッヒサービス技術者

ビュッヒから認定を受けたサービス技術者は専用のトレーニングを受講しており、特別なメン テナンスおよび修理処置を実行する権限をBÜCHI Labortechnik AGから付与されています。

2.4 残留危険

本装置は最新の技術知識に基づいて開発・製造されています。しかしながら装置を使用目的外 の用途に使用した場合、要員の負傷、物的損害、または環境被害が発生する恐れがあります。 本書の該当する警告は、使用者にこのような残留危険への注意を促すものです。

2.4.1 運転時の異常

装置が損傷している場合は、尖った縁部、可動パーツ、または裸の電気配線により負傷する恐 れがあります。

- ▶ 装置に損傷がないかを定期的に目視点検してください。
- ▶ 異常がある場合は、直ちに装置をオフにして、電源コンセントからプラグを抜き、総責任 者に通知してください。
- ▶ 損傷した装置の使用はお止めください。

2.5 要員の保護装具

用途に応じて、熱や腐食性化学物質により危険が生じる場合があります。

- ▶ ゴーグル、保護服、手袋などの適切な保護装具を必ず着用してください。
- ▶ 使用するすべての化学物質の安全データシートの要求事項を保護装具が満たしていること を確認してください。

2.6 変更

許可されない変更を行うと、安全性が損なわれ、重大な事故が引き起こされる危険性がありま す。

- ▶ 必ず純正のアクセサリー、スペアパーツ、および消耗品を使用してください。
- ▶ 装置またはアクセサリーへの技術的な変更は、必ず事前にビュッヒの書面による許可を得た上で、認定を受けたビュッヒ技術者に依頼してください。

ビュッヒは、許可されない変更が原因で生じた損害に対して一切の責任を負いません。

3 製品説明

3.1 機能の説明

[Interface I-300](インターフェース)は蒸留システム全体の表示、調整、および制御に使用 することができます。Interface I-300(インターフェース)の設定では、それぞれのプロセ スパラメーターを設定することができます。例:

- 回転フラスコの回転速度
- ヒーティングバスの温度
- 冷却水の温度
- 真空度
- 蒸留プロセスの時間

圧力は、付属のVacuBoxを介して測定および制御が行われます。測定は、使用する溶媒に左 右されません。

3.2 クラウドサービス(オプション)の機能の説明

	Dongle	LAN	アプリ	システムオーナー
Update	Х		Х	
MonitorApp		Х	Х	
SmartMonitor	Х	X*	Х	Х
f eSupport	Х	X*	Х	Х
		Х		

*オプション

¹ Interface I-300 Pro(インターフェース)のみ



注

- ▶ アップデートについては、"クイックガイドファームウェア更新"を参照
- ▶ モニターアプリについては、"クイックガイド BUCHIモニターアプリ"を参照
- ▶ eSupportについては、8.4章 「Eサポート」、 66ページを参照







図 1: Interface I-300(インターフェース)の正面

1 ディスプレイ

- 3 ナビゲーションダイヤル
- 2 STOPボタン(非常停止)
- 4 機能ボタン

3.3.2 背面



図 2: Interface I-300 (インターフェース) の背面

- 1 LANコネクター
- 2 標準BUCHI通信コネクター(COM) 4 MicroSDカード(不使用)
- 3 ホルダー用フック

3.3.3 VacuBox(コネクター)

その他のBUCHIラボ用装置の、[Interface I-300](インターフェース)への接続は、 VacuBoxを通じて行われます。その場合、それぞれの装置は標準BUCHI通信コネクター (7)を介して互いに接続されます。5.2.3章 「概要:通信ケーブル(COM)を接続する」、 30ページ。



図 3: VacuBoxのコネクター

- 1 真空ホース接続部
- 2 ベントバルブ/不活性ガスのコネクター 6 フォームセンサー・コネクター (FS) (オプション)
- 冷却水バルブ・コネクター(CW) 7 標準BUCHI通信コネクター(COM) 3
- バルブユニットまたはストレートウェイ 4 バルブ・コネクター (VALVE)
- 5 AutoDestセンサーまたは蒸気温度セン サーのコネクター (VT/AS)

3.3.4 LegacyBox (コネクター)

比較的古いBUCHIラボ用装置を[Interface I-300](インターフェース)を介して制御するこ とになった場合、LegacyBoxを使用する必要があります。LegacyBoxは、標準BUCHI通信 ケーブルで蒸留システムと接続されます。 また、通信コネクターRS-485など他の接続方法 も使用することも可能です。さらに他のメーカーのポンプをロータリーエバポレーターに接続 し、インターフェースを通じて操作するオプションもあり、その場合、ポンプに0~10Vの入 力が必要となります。

LegacyBoxは、Rotavapor R-300(ロータリーエバポレーター)またはロッドホルダーに固定されます。



図 4: LegacyBoxのコネクター

- 1 標準BUCHI通信コネクター(COM) 4
- 2 0~10Vの通信コネクター 他メーカー 5 製ポンプの接続用
- RS-485通信コネクター 比較的古い 6 BUCHIラボ用装置(真空ポンプ: V-700 / V-710、ロータリーエバポレー ター:R-210 / R-215、低温循環水槽: F-1xx)の接続用

RS-232(不使用)

外部電力供給 – 純正BUCHI電源アダプ ター30 V、30 W用 (Accessoriesを参 照)

On/Offスイッチ

i

注

LegacyBoxがロータリーエバポレーターや真空ポンプに接続されず、他の真空制御アプリ ケーションのために使用される場合は外部からの電力供給が必要となります。その他の場 合、真空ポンプまたはロータリーエバポレーターがLegacyBoxに電力を供給します。

0~10Vの通信コネクター

このコネクターは、他メーカー製ポンプを接続するために0~10Vの出力および無電位リレー 接点を備えています。また、その他、バルブ制御を行うこともできます。



図 5: MiniDin 8ピンのピン配列、ポートの様子

ピン 8ピン記号	シンボルマーク	説明
1	アース	バルブ用のアースおよび10Vの出力
2	バルブ	真空バルブ・コネクター
3		予備
4	10Vの出力	0~10V(最大20 mA、最低500オーム)
5	リレー・イン	最大30 V 2 A無電位
6		予備
7		予備
8	リレー・アウト	最大30 V 2 A無電位
S	シールド	遮蔽、アースに接続

3.3.5 ディスプレイ(タッチスクリーン)



7

図 6: ディスプレイの構成

- 1 ステータスバー
- 2 メニューバー
- 3 現在の測定値(例:真空度)
- 4 その下にある機能ボタンの機能(そのと きの状況による)
- 5 現在の設定値(例:真空度)
- 6 スクロールバー
 - ナビゲーションダイアルを押したときの 機能

取扱説明書 Interface I-300(インターフェース)

3.3.6 ラベル

ラベルは[Interface I-300]の裏側にあります。

BÜCHI L CH-9230	_abortechnik AG) Flawil/Switzerland	1
Type: SN: Volt:	I-300 — 1000000000 — 30 VDC —	2 3 4
Frequ.: Power: Built: Made in	3 W 2014 Switzerland	5 6 7 8
- - 11		9

図 7: ラベル(例)

シリアル番号

- 1 会社名と所在地 7 製造年
 - 8 製造国
 - 9 承認
- 4 入力電圧

装置名

2

3

ボルマーク 11 製品コード

10 「一般家庭ごみとして廃棄不可」のシン

- 5 周波数
- 6 最大電力



VacuBoxおよびLegacyBoxには、それぞれ背面にラベルが付いています。

3.4 メニュー・ツリーによるナビゲーション

3.4.1 メニューバー

メニューはメニューバーにシンボルマークで表示されます。メニュー内のナビゲーションは、 入力コントロールにより行われます。 以下のメニューがあります。

シンボルマーク	意味	サブ項目
\frown	ホーム画面	● 運転パラメーターの表示
		● 測定グラフ
\wedge	よく使う項目	● 頻繁に使用するスタート項
M		目に付したブックマーク

シンボルマーク	意味	サブ項目
	動作モード	● 手動
		● タイマー
		● ポンプ連続運転
		AutoDest
		● 乾燥
<u>م</u>	コンフィグレーション	• メンテナンス
		 ● 設定
		● BUCHIクラウドサービス
		● サービス
		● システム情報
	データベース	● 溶媒データベース
		● 消耗品
		● 起動情報

3.4.2 メニュー[お気に入り] よく使う項目を設定する。よく使う項目を設定するを参照

3.4.3 メニュー「動作モード」

Interface I-300(インターフェース)は蒸留システムの以下の動作モードを実行できます:

運転モード	目的	内容
[手動]	手動設定されたパラ メーターによる蒸留の 実施	6.2.3章 「運転モード「手動」を実行する」、 42ページを参照
[タイマー]	手動設定されたパラ メーターによる蒸留の 実行。設定された時間 が経過すると停止しま す。	6.2.4章 「運転モード「タイマー」を実行す る」、 45ページを参照
[ポンプ連続運転]	蒸留後のシステムの乾 燥	6.2.5章 「運転モード「ポンプ連続運転」を実 行する」、 48ページを参照
[AutoDest]	システムにより自動的 に真空度を調整し自動 蒸留を行います。	6.2.6章「自動蒸留を実行する」、 50ページ を参照
[乾燥]	回転フラスコの内容物 の乾燥。(この機能は Rotavapor R-300(ロータリーエ バポレーター)と組 み合わせた場合にのみ 使用することができま す。)	6.2.7章 「運転モード「乾燥」を実行する」、 52ページを参照

3.4.4 メニュー[コンフィグレーション]

メニュー[**コンフィグレーション**]に含まれるサブメニュー:

- メンテナンスについては、サブメニュー[メンテナンス]を参照
- 設定については、サブメニュー[設定]を参照
- BUCHIクラウドサービスについては、章「サブメニュー「BUCHIクラウドサービス」」、19ページを参照
- システム情報については、サブメニュー[システム情報]を参照

サブメニュー[メンテナンス]

サブメニュー[**メンテナンス**]に含まれるアクション:

対応	オプション	説明
[リークテスト]	START	蒸留システムでのリークテストの実行。
[シールのメンテナ	情報	最後のメンテナンス以降のローテーション時
ンス]		問
		ローテーション時間のデータのリセット

サブメニュー[設定]

サブメニュー[**設定**]に含まれる、蒸留システムで行うことができる設定

対応	オプション	説明
[モバイル接続QR コード]	表示	インターフェースは、接続されている蒸留シ ステムのQRコードを表示します。
[<i>モバイル接続パス</i> ワード]	表示	パスワードを表示し、モバイル・デバイスへ 入力します(QRコードの代わり)
[終了:システム を大気開放する]	On/Off	自動または手動による蒸留終了の後にシステ ムの大気開放を行います。
[開始:回転を開 始する]	On/Off	蒸留を開始すると回転フラスコの回転を始め ます。
[終了:回転を停 止する]	On/Off	自動または手動による蒸留終了の後に回転フ ラスコの回転を停止します。
[開始: フラスコ を沈める]	On/Off	蒸留を開始する場合、回転フラスコは自動的 にヒーティングバスに浸かります。
[終了: フラスコ を上げる]	On/Off	自動または手動による蒸留終了の後に回転フ ラスコを自動的にヒーティングバスから引き 上げます。
[終了:加熱を停 止する]	On/Off	自動または手動による蒸留終了の後にヒー ティングバスの加熱を停止します。
[終了:冷却を停 止する]	On/Off	自動または手動による蒸留終了の後に Recirculating Chiller(低温循環水槽)F-3xx は自動的にスイッチがオフになります。
[終了:音を再生]	On/Off	自動または手動による蒸留終了の後に音を鳴 らします。

対応	オプション	説明
[圧力ヒステリシ ス]	ヒステリシス値入力	減圧の設定値から許容する範囲の値を入力し ます。設定からこの値だけ上昇した時に設定 値になるようにポンプが再稼働します。
[言語]	インターフェースの表 示言語の選択	英語、ドイツ語、フランス語、イタリア語、 スペイン語、ロシア語、ポルトガル語、日本 語、中国語、インドネシア語、韓国語
[キー音]	On/Off	機能ボタンやナビゲーションダイヤルを押し たときに音が鳴ります。
[シールメンテナン スの通知]	On/Off	ローテーションを500時間経過するごとに シールのメンテナンスについて通知します。 シールのメンテナンスについて通知します。
[温度の単位]	温度単位の選択	℃(摂氏)、°F(華氏)、およびK(ケルビ ン)
[<i>圧力の単位</i>]	陰圧表記のための単位 の選択	hPa(ヘクトパスカル)、mbar(ミリバー ル)、Torr(= mmHg)、mmHg(水銀柱 ミリメートル)
[<i>海抜高度</i>]	値の入力	設置場所の海抜高度:最高4000 m。 溶媒データベースを使用した作業時の最大有 効圧力値の算定。
[最大許容圧力]	値の入力	システム内で許容する最大圧力:最大 1300mbar。
[最大ポンプ吐出 <i>量</i>]	値の入力	ポンプの最大回転数(%):10 –100 %.
[ディスプレイの明 るさ]	値の入力	ディスプレイの輝度(%):0 – 100 %.
[eco モー ド]	On/Offおよび値の入 力	6.4章 「ecoモードを有効にする」、 55ペー ジを参照
[縮小表示]	On/Off	ホーム画面のパラメーター数が減少
[ネットワーク]	値の入力	システム名 [DHCP]:コントロールボックスを有効/無効 にする [IPアドレスシステム]、[ゲートウェ イ]、[サブネットマスク]、[IPアドレス サーバー]、[BUCHIクラウド]へのネット ワークアドレス:コントロールボックスを有
[APP <i>接続を削除す</i>	確認メッセージ	効/無効にする インストルメントについて行った全て接続を
る]		リセットします。

サブメニュー「BUCHIクラウドサービス」

サブメニュー[BUCHIクラウドサービス]には、クラウドソリューションについての機能お よび表示が含まれます。

対応	オプション	説明
[システムオー	情報	登録されたシステムオーナーを表示します。
ナー]		システムオーナーのデータは、接続されたア
		プリから転送され、そこで変更することがで
		きます。" <i>クイックガイド BUCHIクラウドお</i>
		<i>よびモニタリングサービス</i> "を参照
[Eサポート]	ステータス	eSupportリクエストのステータスを表示しま
		す。8.4章 「Eサポート」、 66ページを参照

サブメニュー[サービス]

サブメニュー[サービス]には、接続された測定装置に関する設定および校正が含まれます。

対応	オプション	内容
[AutoDestプローブ 校正]	校正を実行する	2つの冷却装置センサーの間で調整を行いま す。条件:2つの冷却装置センサーは、同じ温 度であること。7.6章 「AutoDestセンサーを 校正する」、61ページを参照。
[オフセット圧力]	システム圧を測定して 参照値を入力する	蒸留システム内の圧力を参照センサーで測定 し、その測定値から参照値を入力します。 7.7.1章「オフセット校正」、 63ページを参 照。
[<i>圧力センサー校</i> 正]	圧力センサーを校正す る、および参照値を入 力する	 圧力センサーは、以下の6つの設定値で校正されます。 950 mbar (大気圧) 800 mbar 600 mbar 400 mbar 200 mbar 10 mbar 7.7.2章「簡易校正」、63ページを参照。
[工場出荷時の校正 に戻す]	校正をキャンセルする	圧力センサーの最新の校正に工場出荷時校正 の値を上書きします。7.7.3章「工場出荷時の 校正に戻す」、64ページを参照。

サブメニュー[システム情報]

サブメニュー[**システム情報**]には、現在接続されている装置に関するデータとネットワーク 接続の診断に関する情報が含まれています。

3.4.5 メニュー「データベース」

対応	オプション	説明
[溶媒データベース]	評価	溶媒データベースには、一般 的な溶媒がアルファベット順
		に記載されています。
[消耗品]	表示	消耗品を含むリストが表示さ れます。

対応	オプション	説明
[起動情報]	表示	起動画面を示します。

3.4.6 ステータスバーのシンボルマーク

シンボルマーク	状態
₩	手動蒸留
	メソッドでの蒸留
5	乾燥
A	AutoDest蒸留
	蒸留進行中
ର୍ତ୍ତ	ポンプ連続運転
1 1	装置がBUCHIクラウドに接続されます。
\mathbf{X}	時間で制御される蒸留
*	真空シールを点検する
	7.3章 「真空シールを点検する」、 59ページを参照

3.5 パッケージ内容



注

納品内容は注文の構成によって異なります。

アクセサリーパーツの供給は、注文、注文確認書、発送通知書に基づいて行われます。

- 3.6 仕様
- 3.6.1 Interface (インターフェース)

仕様	Interface I-300(インター フェース)
寸法 (BxTxH)	121 x 50 x 141mm
Interface (インターフェース)	
寸法 (BxTxH)	300 x 340 x 85 mm
発送ボックス	
五 <u>二</u> 王里	400 g
消費電力	3 W
接続電圧	30 VDC ± 5 %
ディスプレイ	
保護等級	IP21
	CE / CSA

3.6.2 接続ボックス

	VacuBox	LegacyBox
寸法 (BxTxH)	50 x 57 x 167mm	50 x 28 x 167mm
重量	400 g	200 g
測定範囲	1300~0 mbar	
調整範囲	周囲の圧力~0 mbar	
測定精度	±2mbar(校正後、一定温 度時)	
温度補正	0.07 mbar/K	0.07 mbar/K
真空ホース接続部	GL14	
ソレノイドバルブ電源	24V	
消費電力	8 W	8 W
接続電圧	30 VDC ± 5 %	30 VDC ± 5 %
ヒステリシス	自動または1~200mbar	自動または1~200mbar
保護等級	IP 21	IP 21
承認	CE / CSA	CE / CSA

3.6.3 環境条件

最高高度(海抜)	2000 m
周囲温度	5~40°C
最大相対湿度	31℃以下の温度時に80%
	40℃時に50%まで直線的に減少

Rotavapor® R-300(ロータリーエバポレーター)は、室内でのみ使用が許されます。

3.6.4 素材

部品	材料
保護フィルム	ポリエステル
カバー	PBT
換気のためのホースコネクター	PPS
圧力センサー	Al ₂ O ₃ 96%

4.1

4 運搬と保管

運搬



- ▶ 損傷を避けるために全てのパーツを安全に梱包してください。納品時の輸送箱を使用する ことをお奨めします。
- ▶ 運搬時は、激しい衝突を回避してください。
- ▶ 運搬後は、装置に損傷がないかを点検してください。
- ▶ 運搬によって生じた損傷は、輸送業者に連絡してください。
- ▶ 将来の運搬に備えて梱包材を保管してください。

4.2 保管

- ▶ 環境条件が守られていることを確認してください(3.6章「仕様」、21ページを参照)。
- ▶ 装置は、なるべく純正梱包材の中に保管してください。
- ▶ 保管終了後、装置に損傷がないかを点検し、必要に応じて交換してください。

5 セットアップ

5.1 Interface I-300 / I-300 Pro(インターフェース)を取り付ける

Interface I-300 / I-300 Pro(インターフェース)は、以下のBUCHIラボ用装置のいずれか に取り付けることができます:

- Rotavapor R-300 (ロータリーエバポレーター)
- Vacuum Pump V-300 (真空ポンプ)
- Rotavapor R-220 Pro (ロータリーエバポレーター)

オプションとして、Interface I-300 / I-300 Pro(インターフェース)を別個にスタンドに取 り付けることも可能です。5.1.3章「Interface I-300 Pro(インターフェース)をスタンド (オプション)に取り付ける」、27ページを参照。

5.1.1 Interface I-300 Pro(インターフェース)をRotavapor R-300(ロータリーエバポ レーター)に取り付ける

[Interface I-300]は、Rotavapor R-300(ロータリーエバポレーター)の高さ調整可能アーム に取り付けることができます。

必要な工具: トルクススパナ (Tx20、Tx30)



図 8: Rotavapor R-300 (ロータリーエバポレーター) のグリップ

1 カバー

3 カバー用固定ネジ

2 Communication cables

▶ 高さ調整可能アーム(3)の底面のねじをトルクススパナで外し、上面のカバー(1)を取り外します。

▶ 通信ケーブル(2)をカバーから取り出します。



図 9: Interface I-300 Pro(インターフェース)をエバポレーターに固定

- 1 ローレット付きねじ
- 2 ホルダー
- 3 インターフェース
- 4 ホルダー用固定ネジ
- 5 金属プレート
- 6 リフトハンドル
- ▶ インターフェースのホルダー(2)をロータリーエバポレーターのアーム(6)に設置します。その際、通信ケーブルをホルダーの下方の口に通します。
- ▶ 固定ねじ(4)でホルダーをアームに固定します。穴付きメタルプレート(5)をねじの下 に配置します。
- ▶ インターフェースの裏側のCOMソケットに通信ケーブルを接続します。
- ▶ インターフェース(3)をホルダーに設置し、同梱のローレット付きねじ(1)で固定します。通信ケーブルを挟み込まないように注意してください。

5.1.2 Interface I-300 Pro(インターフェース)をVacuum Pump V-300(真空ポンプ) に取り付ける



図 10: Interface I-300 Pro(インターフェース)をVacuum Pump V-300(真空ポンプ)に固定

- 1 Interface I-300 Pro(インターフェー 5 フロントカバー ス)
- 2 固定ねじ固定具 6 ローレット付きねじ
- 3 金属プレート
- 4 ゴムプレートおよびねじ穴

必要な工具:

• トルクススパナ (Tx30)

[Interface I-300](インターフェース)は、ホルダーによってVacuum Pump V-300(真空 ポンプ)の上面に取り付けることができます。

- ▶ 真空ポンプ上面のゴムプレート(4)を外し、プレートの下のねじ穴を露出させます。必要に応じてドライバーを使用します。
- ⇒ プレートの下のねじ穴を露出させます。
- ▶ 固定ねじ(2)でホルダー(7)をネジ穴に固定します。 その時、金属プレート(3)を 固定ねじの下にあてます。
- ▶ 通信ケーブルを背面からホルダーに通し、インターフェースの背面にあるCOMポートに接続します。
- ▶ インターフェース(1)をホルダーに設置し、背面からローレット付きねじ(6)で固定します。

7 ホルダー

5.1.3 Interface I-300 Pro(インターフェース)をスタンド(オプション)に取り付ける



図 11: Interface I-300 Pro(インターフェース)をスタンドに固定

- 1 ホルダー
- 4 ローレット付きねじ
- 2 Interface I-300 Pro(インターフェー 5 三脚ねじ ス)
- 3 スタンド

[Interface I-300](インターフェース)は、スタンドにホルダーを使って固定することができます。

- ▶ ホルダー(1)をスタンド(3)に設置し、三脚ねじ(5)で固定します。
- ▶ インターフェース(2)をホルダー(1)に設置し、ローレット付きねじ(4)で固定します。

5.1.4 Interface I-300 Pro(インターフェース)を壁面ホルダー(オプション)に固定する



図 12: Interface I-300 Pro(インターフェース)用壁面ホルダー

- 1 フロントプレート 4 バックプレート
- 2 Interface I-300 Pro (インターフェー 5 バックプレートのスリット ス)
- 3 インターフェース用固定ねじ 6 フロントプレートのフック

[Interface I-300] (インターフェース) は、壁面ホルダーを使用してモルタル/タイル壁また はラボ用フードに直接設置することができます。

- ▶ 2パーツ構成の壁面ホルダーのバックプレート(4)を壁に配置します。注意:「UP」の 文字が上になるように設置します。
- ▶ オプション1: プレート背面の保護フィルムを剥がし、粘着フィルムの付いたプレートを 設置したい壁にしっかりと押し付けます。
- ▶ オプション2: バックプレートの穴の位置に合わせて壁に4つの穴をあけ、プレートをねじ で壁に固定します。
- ▶ インターフェース(2)をフロントプレート(1)に設置し、3本のねじ(3)で固定します。
- ▶ インターフェースを付けたフロントプレートをバックプレートに設置します。フロントプレートのフック(6)をバックプレートのスリット(5)に押し込んだ後、下方へ押すことで固定します。

5.2 Interface(インターフェース)を接続する

Interface I-300 / I-300 Pro(インターフェース)を最適にご使用いただくために、以下の装置と一緒に使用することをお勧めします:



図 13: バキュームコントローラー、VacuBox、ロータリーエバポレーター、 真空ポンプ、低温循環水槽

- Recirculating Chiller F-3xx (低温循環 4 Vacuum Pump V-300 (真空ポンプ) 1 水槽)
- Rotavapor R-300(ロータリーエバポ 5 Interface I-300(インターフェース) 2 レーター)、ヒーティングバスB-305ま たはB-301装備

3 VacuBox

Recirculating Chiller(低温循環水槽) F-3xxは、外部密閉系循環水槽です。使用用途により いくつかのラインナップの中から機種を選択できます。

Interface I-300 / I-300 Pro (インターフェース)はVacuBoxを使用することで真空を制御す ることができます。また、ロータリーエバポレーター、Vacuum Pump V-300(真空ポン プ)、およびRecirculating Chiller F-3xx(低温循環水槽)を制御することも可能です。 Vacuum Pump V-300(真空ポンプ)はダイヤフラムポンプで、ラボ用装置の減圧を行いま す。このポンプはスタンドアロンとして使用することもできますが、インターフェースおよび 2次コンデンサーなどのアクセサリーを追加して真空システムとして使用することも可能で す。減圧するラボ用装置は真空ホースを介して真空ポンプおよびVacuBoxと接続されていま す。5.2.5章 「概要:真空ホースを接続する」、32ページを参照。

これら装置間のデータ伝送は、通信接続を介して行われます。5.2.3章 「概要:通信ケーブル (COM)を接続する」、 30ページ。

冷却液の循環は、冷却ホースにより行われます。概要:冷却ホースを接続するを参照。

5.2.1 通信ケーブルをインターフェースに接続する

VacuBoxのInterface I-300(インターフェース)と他のBUCHI装置の接続は標準BUCHI通 信ケーブル(緑色プラグの付いたケーブル)を使用します。装置背面にある接続ポートには、 「COM」と表示されています。接続ポートの正確な位置については、各装置の取扱説明書を 参照してください。

- Interface I-300(インターフェース)の接続方法については、3.3.2章 「背面」、11ペー ジを参照してください。
- VacuBoxの接続方法については、3.3.3章 「VacuBox(コネクター)」、 12ページを参照 してください。

5.2.2 LANへ接続する

ローカル・ネットワーク設定のための前提条件

- ▶ インターネットゲートウェイのファイアウォール設定で以下のポートを有効にする必要が あります。
- リモートポート443経由のTCP (HTTPS) トラフィック
- ▶ BUCHI Cloudを使用するために、装置側でDNSサーバーを設定する必要があります。



注

注

利用可能なDNSサーバーがない場合は、BUCHI Cloud接続のIPアドレスを手動で入力します。



利用可能なDHCPサーバーがない場合は、IPアドレス、ゲートウェイサブネットマスク、 DNSサーバーを手動で入力します。

使用するアプリに対する装置の準備



ナビゲーションパス

→	ঠ্য	→[設定]→[ネットワーク]

- ▶ ナビゲーションに従って作業手順「[ネットワーク]」へ行きます。
- ▶ 機能[「DHCP」]を有効にします。
- ⇒ 装置がスタンバイ状態であること。

BUCHIクラウドアクセスを許可する

BUCHIモニターアプリを使用するためにBUCHIクラウドへのアクセスを許可する。

ナビゲーションパス

→ 設定 → ネットワーク → BUCHIクラウド

- ▶ ナビゲーションパスに従って、アクション[BUCHI クラウド]に移動します。
- ▶ オプション[*はい*]を選択します。

⇒ 装置がBUCHIクラウドに接続されます。

5.2.3 概要:通信ケーブル(COM)を接続する

装置間の通信ケーブルは任意の順序で接続することができます。





図 14: BUCHI装置の通信接続の概略図(例)

5.2.4 概要:冷却ホースを接続する

冷却ホース接続は、密閉系回路で構築します。開始点および終着点は、常にRecirculating Chiller F-3xx(低温循環水槽)となります。 下記、装置間のホース接続の例を示します。



図 15: 冷却ホース接続(例)

- Recirculating Chiller F-3xx(低温循環 4 Rotavapor R-300(ロータリーエバポ 1 水槽)の入口
- 2 Recirculating Chiller F-3xx(低温循環 5 水槽)の出口
- Rotavapor R-300(ロータリーエバポ 6 3 レーター)の冷却コンデンサーの入口
- レーター)の冷却コンデンサーの出口
- Vacuum Pump V-300 (真空ポンプ) の2次コンデンサーの入口
- Vacuum Pump V-300 (真空ポンプ) の2次コンデンサーの出口
- ▶ Recirculating Chiller (低温循環水槽) (2)の出口を、ホースを介してRotavapor R-300 (ロータリーエバポレーター) (3) の冷却コンデンサーの入口に接続します。
- ▶ Rotavapor R-300(ロータリーエバポレーター)(4)の冷却コンデンサーの出口を、 ホースを介してVacuum Pump V-300(真空ポンプ)(5)の2次コンデンサーの入口に 接続します。
- ▶ Vacuum Pump V-300 (真空ポンプ) (6) の2次コンデンサーの出口を、ホースを介し てRecirculating Chiller (低温循環水槽) (1)の入口に接続します。

5.2.5 概要:真空ホースを接続する

標準のBUCHI蒸留システムでは、真空ホースをRotavapor R-300(ロータリーエバポレー ター)からウルフびんを経由してVacuum Pump V-300 / V-600 (真空ポンプ)に接続しま す。真空の測定は、同じくウルフびんに接続されたVacuBoxを介して行われます。



図 16: 真空ホース接続(例)

- 2次コンデンサー出口 1
- 4 ウルフびんの出口 (PUMP)
- Vacuum Pump V-300 / V-600(真空 5 ウルフびんの入口(CONTR) 2 ポンプ)の出口
- Vacuum Pump V-300 / V-600(真空 6 3 VacuBox ポンプ)の入口
- ▶ Rotavapor R-300(ロータリーエバポレーター)とウルフびんの上側入口との間のホース 接続を構築します。
- ▶ ウルフびん出口PUMP(4)とポンプ吸引口(3)との間のホース接続を構築します。
- ▶ 2次冷却コンデンサーをポンプ出口(2)に接続します。
- ▶ 真空の測定および制御のために、ウルフびん入口CONTR(5)とVacuBox(6)との間の ホース接続を構築します。

真空度はVacuBoxで測定されます。実測圧力は、Interface I-300 / I-300 Pro(インター フェース)により表示および制御することができます。



注 VacuBoxとウルフびんは、Rotavapor R-300 (ロータリーエバポレーター) またはVacuum Pump V-300 / V-600 (真空ポンプ) に取り付けることができます。VacuBoxおよびウルフ びんを空間的にできる限り隣接して取り付けるようにしてください。空間的に距離がある場 合、真空制御にタイムラグが生じることがあります。

5.3 AutoDestセンサーを蒸気温度用センサー(オプション)に接続する

コントローラーは、自動蒸留を実行するためのプログラムを提供します。プログラムは、 AutoDestセンサーの接続を前提とします。AutoDestセンサーは冷却コンデンサーの入口と 出口に接続され、下記の温度を連続的に測定します。

- 冷却水入口の温度
- 冷却水出口の温度
- 回転フラスコから出る蒸気の温度



図 17: Rotavapor R-300(ロータリーエバポレーター)のAutoDestセン サー、蒸気温度センサー、ならびに回転フラスコおよび受けフラスコを備え た冷却コンデンサー

- 1 蒸気温度センサー
- 2 AutoDestセンサー
- 4 冷却コンデンサー
- 5 冷却コンデンサーの冷却水入口
- AutoDestセンサーと通信ケーブル
- - 6 冷却コンデンサーの冷却水出口

注

3

AutoDestセンサーには、冷却水の流路方向を示す2つの矢印が印字されています。冷却水用 ホースを適切な方向で接続してください。

▶ AutoDestセンサー(2)には冷却水入口と出口の2本のホースを接続します。その際、冷却水の流れの方向に注意してください。AutoDestセンサー上に流れ方向を示す矢印があります。



注

蒸留システムに入ってくる冷却水と出ていく冷却水の温度の測定値に誤りが生じないよう に、AutoDestセンサーと冷却コンデンサー間の間隔を10cm以上離さないでください。

- ▶ Recirculating Chiller (低温循環水槽) 出口からのホースをAutoDestセンサーを通して、冷却水入口(5)に接続します。
- ▶ Recirculating Chiller(低温循環水槽)出口からものホース、もしくはポンプ二次コンデンサーからのホースをAutoDestセンサーを通して、冷却水入口(5)に接続します。
- ▶ 蒸気温度センサー(1)は、その先端部を冷却コンデンサーの中に差し込んで取り付けます。
- ▶ AutoDestセンサーから出る通信ケーブル(3)をVacuBoxに接続します。VacuBox上の 「VT/AS」と記されたポートを使用します。

1

冷却水の中に気泡が入らないように注意してください。気泡が存在するとAutoDestセンサー が冷却水温度を正確に測定できない可能性があります。



注

注

R-220 Pro(ロータリーエバポレーター) への自動センサーの設置:

R-220 Pro(ロータリーエバポレーター) への自動センサーの設置については、Rotavapor R-220 Pro(ロータリーエバポレーター)の取扱説明書に記載されています。

5.4 フォームセンサー(オプション)を接続する

フォームセンサーは、赤外線により回転フラスコ内の泡形成の程度を測定し、1回または複数 回の短い大気開放を行うことで泡を抑制します。フォームセンサーが有効になっている場合、

Interface I-300 / I-300 Pro(インターフェース)のステータスバーにはシンボル 🔽 が表示 されます。

フォームセンサーは、R-300の冷却コンデンサーを通り回転フラスコ内へ差し込まれます。 フォームセンサーから延びる通信ケーブルは、VacuBoxに接続します。3.3.3章 「VacuBox(コネクター)」、12ページを参照。



注意事項

熱による電子機器の損傷

▶ フォームセンサーは、85℃以下の蒸気温度に対して使用してください。



図 18: Rotavapor R-300(ロータリーエバポレーター)の蒸留ユニットの フォームセンサー

- 1 フォームセンサー
- 2 回転フラスコ

- 3 冷却コンデンサー
- 4 フォームセンサーホルダー
- 5 テンションナット
- ▶ 円錐形のホルダー(4)を用いてフォームセンサー(1)をコンデンサーに設置します。
- ▶ フォームセンサーの先端を冷却コンデンサーおよびベーパーダクトを通しての回転フラス コへ差し込んで、固定ナットにより固定します。フォームセンサーを差し込む際、セン サーロッドがベーパーダクトや回転フラスコ入口の中央部を通るように注意してください。

フォームセンサーの先端が、回転フラスコの液面の上方約4~5cmのところに来るように 設置してください。

▶ フォームセンサーからの通信ケーブルをVacuBoxに接続します。プラグを文字「FS」付きのソケットに差し込みます。これに関しては3.3.3章「VacuBox(コネクター)」、12ページを参照。

1 注

ロータリーエバポレーターの浸漬角度が30°を超える場合、同梱の小さなワッシャーを フォームセンサーに取り付け、凝縮液が回転フラスコに逆流するのを防止する必要がありま す。ワッシャーは、フォームセンサーのガラス管の上にかぶせ、冷却コンデンサーの水切り リングよりも下の位置に設置します。その場合、ワッシャーの先端が下方を向くようにしま す。
5.5 外部真空ソース用バルブユニットを接続する

[Interface I-300]は、VacuBoxとともに外部真空ソースの制御のために使用することができ ます。その場合、真空バルブおよび電源アダプターが別途必要です。その場合、真空を正確に 調整するためにウフルびんの使用をお勧めします。

インターフェースおよびVacuBoxは、スタンドロッドに取り付けることができます。5.1.3章 「Interface I-300 Pro(インターフェース)をスタンド(オプション)に取り付ける」、27 ページを参照。

- ▶ 真空バルブをコネクター(VALVEと標示されているポート)経由でVacuBoxに接続しま す。
- ▶ 真空バルブを真空ホースで減圧するラボ用装置、VacuBox、および外部真空ソースに接続 します。
- ▶ BUCHIのロータリーエバポレーターが接続されていない場合、VacuBoxを電源アダプ ターで電源に接続します。

注

設定値における制御範囲を決定するために、インターフェースでヒステリシスを設定しま す。6.5章 「ヒステリシスを設定」、55ページを参照。

5.6 I-300およびI-300 Proを並行運転する



注

BUCHIクラウドサービスは、並行運転ではサポートされていません。

ロータリーエバポレーターを離れた場所(ドラフトの外など)から運転する場合、2つの異な るインターフェースを並列に接続する方法があります。その場合、蒸留の制御は、両方のイン ターフェースから可能です。表示された値は、継続的に同期化されます。メンテナンス機能 (例えば、リークテスト)は、現在使用中のインターフェースから制御されます。 I-300およびI-300 Proの並行運転に際してモバイル接続(7章5.2.2章 「LANへ接続する」、 30ページ、92ページを参照)をご希望の場合、LANケーブルは、2つのインターフェースの うちー方(I-300 Proを優先)にしか接続できません。

▶ もう一方のインターフェースは、標準BUCHI通信ケーブル(COM)経由でロータリーエ バポレーターのインターフェースに接続します。その場合には標準BUCHI通信ケーブルを ご使用ください。

6 操作

6.1 メニューからのナビゲーション

I-300 Proは、機能ボタンとナビゲーションダイヤルでの操作もしくはタッチパネルでの操作 が可能です。

タッチパネルは、ラボ用手袋装着時も使用することができます。ディスプレイに液体が付着し ていても問題がなく、機能が妨げられることはありません。

6.1.1 メニュー項目を選択する

ディスプレイ上では、メインメニューのシンボルは上方のメニューバーに表示されています。 ホーム画面が、スタートのページとなります。ナビゲーションダイヤルを回転させると各シン ボルが選択されます。現在選択されているメニューシンボルは、緑色のマーキングで強調され ています。

▶ メインメニューを開くには、機能ボタンの MENU を押します。

₩	$\stackrel{\rightarrow}{\leftarrow}$
\$	
メンテナンス	>
設定	>
BUCHI Cloud Services	>
サービス	>
\leftrightarrow	ОК

図 19: Interface I-300(インターフェース)のメニューへのエントリー

- ▶ メインメニュー内のメニュー項目を選択するには、そのシンボルが緑色で強調されるまで ナビゲーションダイヤルを回します。
- ▶ その後、ナビゲーションダイヤルを押すことによりその選択を確定します。
- ⇔ ディスプレイには選択したメニューのサブメニューが表示されます。

		₽
G ☆ 🗹 🍄		
メンテナンス		>
設定		>
BUCHI Cloud Ser	vices	>
サービス		>
\leftrightarrow	MENU	ОК

図 20: サブメニュー

- ▶ サブメニューを選択するには、選択したいメニューアイテムが緑色で強調されるまでナビ ゲーションダイアルを回します。
- ▶ その後、ナビゲーションダイヤルを押すことによりその選択を確定します。

⇔ ディスプレイには、選択したメニューアイテムの項目が表示されます。

- ▶ 一段前のサブメニューに戻るには、機能ボタン - を押します。
- ▶ メインメニューに戻るには、機能ボタン MENU を押します。

6.1.2 パラメーターの値を変更する

Interface I-300(インターフェース)は、さまざまなパラメーターを手動で変更することが 可能です。パラメーターは、インターフェースのホーム画面にあります。ナビゲーションダイ アルを回転させると各パラメーターを選択することができます。現在選択されているパラメー ターは、緑色のマーキングで強調されます。

4			
真空			
950	1	64 Set	
	r		ar
回転			
0	2	15 Set	
• rpm		. I C rpm	1
	MENU	START	EDIT

図 21: 値の設定

- ▶ ナビゲーションダイアルで設定したいパラメーターを選択します。
- ▶ ナビゲーションダイアルを押し、EDITによってその項目を確定します。

⇔ ディスプレイ上には選択された値が、カラー反転で表示され、「Set」が点滅します。

4				
☆ බ	1	□ ∃		
真空				
Q	50	1	64	
J	UU mba	r		ar
回転				I
	\cap	2	15 Set	
	Vrpm	2	. IV rpm	1
ESC		MENU	START	SAVE

図 22: 編集された値の反転表示

- ▶ 値を大きくするにはナビゲーションダイヤルを右に、小さくするには左に回します。
- ▶ ナビゲーションダイアルを押して、選択した値を SAVE で保存します。

⇒ 新しく設定された値が、再び緑色でマーキングされて表示されます。

6.1.3 設定を変更する

Interface I-300(インターフェース)は、さまざまな設定を手動で変更することが可能です。

▶ ナビゲーションダイアルで変更したい項目を選びます。6.1.1章「メニュー項目を選択する」、38ページを参照。

終了:音を再生	オン
圧力ヒステリシス	0 mbar
言語	Deutsch
キー音	オフ
←	EDIT

図 23: 設定の例

- ▶ ナビゲーションダイアルを押し、EDITによってその項目を確定します。
- ⇒ 選択できる項目が表示されます。

▶ 項目を決定するには、ナビゲーションダイアルを回します。選択した項目の隣に緑色の バーが表示されます。

圧力ヒステリシス	0 mbar
言語	Deutsch
キー音	オフオン
シールメンテナンスの注意事項	オフ
ESC MENU	SAVE

図 24: 設定のオプション

▶ ナビゲーションダイアルを押し、選択された項目を SAVE で保存すると変更が反映されます。

6.2 蒸留を実行する

Interface I-300(インターフェース)は、蒸留を実行するために以下の運転モードを提供します:

運転モード

[手動]	手動蒸留を実行するを参照
[タイマー]	時間制御蒸留(タイマー)を実行するを参照
[ポンプ連続運転]	6.2.5章 「運転モード「ポンプ連続運転」を実 行する」、 48ページを参照
[AutoDest]	自動蒸留を実行するを参照
[乾燥]	6.2.7章 「運転モード「乾燥」を実行する」、 52ページを参照

6.2.1 概要:一般的な蒸留の手順

一般的な蒸留方法としては下記の作業ステップを実施します。

i

注

「蒸留を開始する」および「蒸留を停止する」からなる以下の作業ステップは、インター フェースを通じてプログラムすることが可能です。コンフィグレーションを参照。

1. HEATING BATH: Set desired temperature.	2. CHILLER: Set desired temperature.	3. ROTAVAPOR: Turn on rotary drive. 4. PUMP: Set desired pressure.	5. ROTAVAPOR: Lower evaporating flask. 6. ROTAVAPOR: Fasten rotary drive.
	ステップ	コンポーネント	対応
	1	ヒーティングバス	温度を設定してヒーティングバスを 始動します。
	2	Recirculating Chiller(低温循環水 槽)	温度を設定してチラーを始動しま す。
	3	ロータリーエバポレーター	低回転数でローテーションを開始し ます。

蒸留を開始する

ステップ	コンポーネント	対応
4	真空ポンプ(Vacuum Pump)	真空度を設定し、真空ポンプを始動 します。
5	ロータリーエバポレーター	回転フラスコをヒーティングバスに 浸漬します。
6	ロータリーエバポレーター	ローテーションを蒸留時の回転数に 速めます。

蒸留を停止する

1. PUMP / VALVE UNIT: Turn off vacuum pump. Close valve unit.	2. INTERFACE: Vent Rotavapor rot	AVAPOR: down evaporating flask. 4. ROTAVAPOR: 5. ROTAVAP 5. ROTAVAP 5. ROTAVAP Stop rotation	POR: 5. HEATING BATH: 6. CHILLER: Stop heating. chilling.
	ステップ	コンポーネント	対応
	1	真空ポンプ / バルブユニット	真空ポンプを停止します。
	2	インターフェース	真空コントローラーで大気開放しま
		ロータリーエバポレーター	す(AERATE)。
			システムを大気開放します(ストッ
			プコックを開く)
	3	ロータリーエバポレーター	ローテーションを減速します。
	4	ロータリーエバポレーター	回転フラスコをヒーティングバスか
			ら引き上げます。
	5	ロータリーエバポレーター	ローテーションを停止します。
	6	ヒーティングバス	ヒーティングバスの過熱を停止しま
			र्ड .
	7	インターフェース	チラーを停止します(■*OFF)。
		回路冷却装置タイマー	チラーを停止します。

6.2.2 基本的な機能

蒸留中に大気開放する

蒸留作業中、システムを短時間大気開放することができます。

- ▶ 蒸留作業中、システムを短時間大気開放するには、機能ボタン AERATE を押し、そのまま、希望の圧力が達成されるまで押し続けます。
- ▷ 大気開放中は、画面にはステータスバーが黄色で表示されます。

真空	~ .	~	~~	
2	04_{mbar}	2	09 Set	ar
o is				
H TA	$\mathbf{\cap}$	2	1 	
	U rpm	_		1
HOLD OFF	AERATE	MENU	STOP	EDIT

▶ 大気開放後、システムを再び設定値に戻すには、機能キー HOLD OFF を押します。

図 25: 大気開放中のホーム画面

蒸留終了後に大気開放する

大気開放がインターフェースで予めプログラムされていなかった場合でも、システムは、蒸留 終了後に手動で大気開放することができます。

4				3:54 🔆
\$ \$				
真空				
2	42		238	et
	∎ ∠ mt	ar		bar
回転	-			
	0	m	215 ^{se}	et m
	- Tpi		= • ip	
	AERATE		START	ок

図 26: 蒸留終了後のホーム画面

- ▶ 蒸留終了後に機能ボタン AERATE を押します。
- ▷ バルブが開いてシステム系内が大気圧に戻ります。

冷却プロセスを手動で終了する

予め設定していた場合、冷却は5分後に終了しますが、設定が無い場合冷却は継続されます。 冷却が進行している間は、ホーム画面にシンボルが表示されます。冷却プロセスは、いつ でも手動で終了することができます。

条件:

☑ 蒸留終了後に機能ボタン AERATE を押してシステム系内を大気圧に戻します。

- ▶ 冷却プロセスを終了するには、機能ボタン を押します。
- ⇒ 冷却プロセスが終了し、ホーム画面の冷却のシンボルが消えます。

全てを停止する

蒸留作業中、システムに接続されている全ての装置を停止することができます。 ▶ 全装置を直ちに停止するにはSTOPボタン(緊急停止)を押します。

6.2.3 運転モード「手動」を実行する

動作モード[「マニュアル(手動蒸留)」]では、各パラメーターを手動で設定すること で蒸留プロセスを制御できます。



▲ 注意

装置での予期しない動作による身体的負傷および物的損害のリスク

▶ 蒸留を行う前には初期設定を確認してください。

ナビゲーションパス

→ 動作モード → マニュアル



図 27: 動作モードメニューでの[マニュアル]の選択

- ▶ ナビゲーションに従ってメニュー「動作モード」へ行き、メニュー項目[メソッド]を 選択します、6.1章「メニューからのナビゲーション」、38ページを参照。
- ⇔ ディスプレイ上には、ステータスバーにマニュアル蒸留のシンボルが表示されます。

-				
☆ ふ	r ti	Œ		
真空		_		
9	50	-	164 Set	
U U	VV mba	r 📃		ar
回転				I
	\cap)15 Set	
	V rpm	2		1
		MENU	START	EDIT

図 28: [「マニュアル」]のシンボルが表示されたホーム画面

▶ パラメーターの設定値を設定する。

この動作モードでは以下のパラメーターの設定および実測値の確認ができます。

パラメーター	必要な装置
 ● 真空度の設定値と実測値 ● 	VacuBox(例、Vacuum Pump(真空ポン プ)V-300 / V-600付き)
● 回転数の設定値と実測値	Rotavapor R-300(ロータリーエバポレー ター)
● ヒーティングバス温度の設定値と実測値	ヒーティングバスB-301 / ヒーティングバス B-305
● 冷却温度の設定値と実測値	Recirculating Chiller F-3xx(低温循環水 槽)
● 蒸気温度の実測値	AutoDestセンサーまたは蒸気温度センサー

マニュアル蒸留を開始する

条件:

- ☑ 各パラメーターを設定している。
- ▶ STARTボタンを押します。
- ⇒ ディスプレー上には、ホーム画面がカラー反転で表示されます。
- ⇒ ステータスバーには蒸留進行のシンボル 500 が表示されます。

•				
真空	160 _{mbar}	1	64 set	ar
回転	O _{rpm}	2	15 ^{Set}	
	AERATE	MENU	STOP	EDIT

図 29: 蒸留プロセスの開始

- ⇒ ディスプレイの左の列には実測値が明るく強調されます。右の列には設定値が出ます。
- ▶ 蒸留プロセスを直ちに中止するには、機能ボタンのSTOPを押します。

手動蒸留中にパラメーターを編集する

蒸留進行中、各パラメーターを変更することができます。

条件:

☑ 蒸留プロセスを実行している。

- ▶ 蒸留中に調整するパラメーターを選択します。6.1章 「メニューからのナビゲーション」、38ページを参照。
- ⇒ 選択したパラメーターがカラー反転して表示されます。

♥ ① 真空	~~		0.4	
1 回転	60 _{mbar}	1	64 mb	ar
	0_{rpm}	2	15 ^{Set}	1
ESC	AERATE	MENU	STOP	SAVE

図 30: 蒸留中にパラメーターを編集する

- ▶ 選択したパラメーターの設定値を変更します。
- ⇒ パラメーターの編集後は、ディスプレーには、現在の実測値が明るく強調された、カラー 反転のホーム画面が表示されます。

手動蒸留を終了する

- ▶ 蒸留プロセスを終了するには、機能ボタンのSTOPを押します。
- ⇒ ディスプレーには、現在の実測値および設定値が表示されたホーム画面が表示されます。 ステータスバーには、冷却のシンボルとカウントダウン中のタイマーが表示されることが あります。
- 6.2.4 運転モード「タイマー」を実行する

動作モード[「タイマー」]では、蒸留プロセスが予め設定された時間で実行されます。



⚠注意

装置での予期しない動作による身体的負傷および物的損害のリスク

▶ 蒸留を行う前には初期設定を確認してください。

ナビゲーションパス

→動作モード→タイマー



図 31: 動作モードメニューでの[タイマー]の選択

▶ ナビゲーションに従ってメニュー「動作モード」へ行き、メニュー項目[タイマー]を 選択します、6.1章「メニューからのナビゲーション」、38ページを参照。

⇒ ディスプレイ上には、ステータスバーに時間制御蒸留のシンボルが表示されます。

 ▲ ▲ ☑ ☑			
真空 950 _{mbar}	1	64 Set	аг
タイマー 3:00min	3	Set min	
	MENU	START	EDIT

図 32: [「タイマー」]のシンボルが表示されたスタートページ

- ▶ 蒸留が自動的に終了する時間を設定します。
- ▶ 必要に応じてその他のパラメーターを選択、編集します。

この動作モードでは以下のパラメーターの設定および実測値の確認ができます。

パラメーター	必要な装置
 ● 真空度の設定値と実測値 ● 	VacuBox(例、Vacuum Pump(真空ポン プ)V-300 / V-600付き)
● 回転数の設定値と実測値	Rotavapor R-300(ロータリーエバポレー ター)
● ヒーティングバス温度の設定値と実測値	ヒーティングバスB-301 / ヒーティングバス B-305
● 冷却温度の設定値と実測値	Recirculating Chiller F-3xx(低温循環水 槽)
● 蒸気温度の実測値	AutoDestセンサーまたは蒸気温度センサー
 ● 蒸留時間の設定値と実測値 	

時間制御蒸留を開始する

条件:

☑ タイマーおよび各パラメーターを設定している。

▶ STARTボタンを押します。



- 図 33: タイマーモードでの蒸留
- ☆ ステータスバーにタイマーのシンボルが表示され、ホーム画面がカラー反転で表示されます。ディスプレイの左の列には、タイマーやその他のパラメーターの実測値が表示され、 右の列には各設定値が表示されます。

蒸留中に時間およびパラメーターを編集する

時間制御蒸留の進行中、時間およびその他のパラメーターを編集することができます。

条件:

☑ 時間制御蒸留プロセスを実行している。

ॾ ः 2:34			
^{真空} 161	1	64 Set	
IOI mba	r I		ar
^{𝔅₄} 𝔤− ?·𝔄 Λ	Δ	Set	
		min	
ESC AERATE	MENU	STOP	SAVE

図 34: 蒸留中にパラメーターを編集する

- ▶ タイマーの時間を変更します。
- ☆ パラメーター編集中は、蒸留プロセスはバックグラウンドで進行します(ステータスバーのシンボル ご で表示されます)。

ॾ ∔े 3:34			
^{真空} 158,	nbar 1	64 set	ar
^{≉₁} マー 3:34,	_{nin} 4	Set min	
AERA	TE MENU	STOP	EDIT

図 35: 変更したパラメーターの保存

- ☆ パラメーター編集後、タイマーは新たに設定された値に変更されて、最初からカウントダ ウンを開始します。ステータスバーの経過表示は最初に戻ります。
- ▶ 必要に応じてその他のパラメーターを設定します。

時間制御蒸留を終了する

時間制御蒸留のプロセスは、予め設定されている時間が経過すると自動的に終了します。時間 制御蒸留終了後は、予め設定をしておくと、指定した間隔で3回音声シグナルを鳴らすことが できます。

•
.

注

音声シグナルは、ボタンを操作することでキャンセルされます。

時間制御蒸留は、設定時間が経過する前に終了させることも可能です。

- ▶ 時間制御蒸留プロセスを予定よりも早く終了するには、機能ボタンのSTOPを押します。
- ⇔ 時間制御蒸留終了後、ディスプレイには次のように表示されます:



図 36: タイマー蒸留終了後の画面

6.2.5 運転モード「ポンプ連続運転」を実行する

動作モード[「ポンプ連続運転」]では、蒸留プロセス終了後、ポンプの連続運転を行い、 容器およびホースの乾燥を行うことが可能です。

1

注

動作モード[「ポンプ連続運転」]では、マニュアルまたはタイマーモードのための設定は 反映されません。

ナビゲーションパス

→動作モード→ポンプ連続運転

	公	ŝ	
		 	 '
ି ର			
		 	 1

図 37: 動作モードメニューでの[ポンプ連続運転]の選択

- ▶ ナビゲーションに従ってメニュー「動作モード」へ行き、メニュー項目[ポンプ連続 運転]を選択します、6.1章「メニューからのナビゲーション」、38ページを参照。
- ⇒ ディスプレイ上には、ステータスバーにポンプ連続運転のシンボルが表示されたホーム画面が表示されます。

0		Ť
☆ 🗹 🌣	ЦЭ.	
真空度		_
950		
		-
ホンフ出刀	100	
	TUU ^{set}	
COME	MENU START	
COME	MENU START	

図 38: スタートページ「ポンプ連続運転」。

i

注

動作モード[「ポンプ連続運転」]では、以下のパラメーターが設定できます。ローテー ション(回転速度)、ヒーティングバス(温度)、および回路冷却装置(温度)。このプロ セスはインターフェース経由では開始できないため、該当する装置で手動で開始する必要が あります。

- ▶ 必要に応じて各パラメーターの値を選択、編集します。
- ▶ ポンプの連続運転を開始するには、機能ボタンのSTARTを押します。
- ▷ ポンプの連続運転は、手動で終了されるまで継続します。

ভ ় +				Ţ
具空度	0 hPa			
ポンプ出	力	1	00 %	
COME		MENU	STOP	

図 39: システムを乾燥させるための連続運転を開始した画面

- ▶ ポンプの連続運転中に各パラメーターを編集するには、該当するパラメータを選択、編集します。
- ▶ ポンプの連続運転を終了するには、機能ボタンのSTOPを押します。

この動作モードでは以下のパラメーターの設定および実測値の確認ができます。

パラメーター	必要な装置
● 真空度の実測値	VacuBox(例、Vacuum Pump(真空ポン プ)V-300 / V-600付き)
● 回転数の設定値と実測値	Rotavapor R-300(ロータリーエバポレー ター)
● ヒーティングバス温度の設定値と実測値	ヒーティングバスB-301 / ヒーティングバス B-305
● 冷却温度の設定値と実測値	Recirculating Chiller F-3xx(低温循環水 槽)
● 蒸気温度の実測値	AutoDestセンサーまたは蒸気温度センサー

真空度は設定できません。Vacuum Pump(真空ポンプ)は、最大設定回転数で運転されま す。

6.2.6 自動蒸留を実行する

自動蒸留には、AutoDestセンサーが必要です。AutoDestセンサーは、VacuBoxに接続され (5.3章「AutoDestセンサーを蒸気温度用センサー(オプション)に接続する」、34ページ を参照)、コンデンサー入口および出口での冷却水の温度ならびに冷却コンデンサーの蒸気温 度を測定します。システムは、これら3つの測定値から、最適な蒸留に求められるパラメー ターを設定します。自動蒸留中は、ヒーティングバス、冷却水、および蒸気の温度が継続的に 測定され、それに合わせて圧力の設定値を調整します。



▲ 注意

装置での予期しない動作による身体的負傷および物的損害のリスク

▶ 蒸留を行う前には毎回初期設定を確認してください。その際、特に開始時の回転フラスコ を浸漬させる設定に注意してください。

ナビゲーションパス

→ 動作モード → AutoDest

◆ ふ ☆ 図 ۞ □ 	
もポンプ連続運転	
∕o AutoDest	
② 乾燥	
🔶 MENU OK	

図 40:「動作モード」のサブメニューで「AutoDest」を選択

条件:

- ✓ AutoDestセンサーが設置されている。7.6章「AutoDestセンサーを校正する」、61
 ページを参照。
- ▶ サブページ「動作モード」を選択し、メニュー項目「AutoDest」を選択します。6.1章 「メニューからのナビゲーション」、38ページを参照。
- ⇒ ディスプレイ上には、ステータスバーに自動蒸留のシンボルが表示されたホーム画面が表示されます。

 Image: Image: Im		; DI		
真空 C)50 mb	ar	164 Aut	o Set ar
回転	O _{rpn}	n 🖌	215 ^{set}	t n
		MENU	START	EDIT

図 41: 「AutoDest」のシンボルが表示されたホーム画面

▶ 必要に応じて各パラメーターの設定値を選択、編集します。その際、ヒーティングバスおよび冷却水の設定温度は、40℃離れるように注意してください。

この動作モードでは以下のパラメーターの設定および実測値の確認ができます。

パラメーター	必要な装置
 真空度の設定値と実測値	VacuBox(例、Vacuum Pump(真空ポン
真空度の実測値	プ)V-300 / V-600付き)
回転数の設定値と実測値	Rotavapor R-300(ロータリーエバポレー ター)
ヒーティングバス温度の設定値と実測値	ヒーティングバスB-301 / ヒーティングバス B-305
冷却温度の設定値と実測値	Recirculating Chiller F-3xx(低温循環水 槽)
	AutoDestセンサーまたは蒸気温度センサー

自動蒸留を開始する

条件:

- ☑ 各パラメーターを設定している。
- ▶ STARTボタンを押します。
- ⇒ ディスプレー上には、ホーム画面がカラー反転で表示されます。
- ⇒ ステータスバーには蒸留進行のシンボル 500 が表示されます。

` গ				
真空	162 _{mbar}	1	64 Auto	o Set ar
回転	0_{rpm}	2	15 ^{set}	
	AERATE	MENU	STOP	EDIT

図 42: 自動蒸留進行中のディスプレイ表示

自動蒸留中にパラメーターを編集する

自動蒸留中にパラメーターを変更することができます。章 「手動蒸留中にパラメーターを編 集する」、45ページを参照。



注

圧力の設定値を手動で変更すると、自動で設定された値は失われて手動蒸留モードに切り替 わります。



注

各パラメーターの設定は小刻みに変更してください。 大きな変更を行った場合、蒸留が停止してしまうことがあります。

自動蒸留を終了する

自動蒸留のプロセスは、回転フラスコ内の溶媒が蒸発してしまった時点で直ちに終了します。 自動蒸留終了後は、予め設定をしておくと、指定した間隔で3回音声シグナルを鳴らすことが できます。

自動蒸留は途中で終了させることも可能です。

- ▶ 自動蒸留プロセスを予定よりも早く終了するには、機能ボタンの STOP を押します。
- ⇒ ディスプレーには、現在の実測値および設定値が表示されたホーム画面が表示されます。 ステータスバーには、冷却のシンボルとカウントダウン中のタイマーが表示されることが あります。

6.2.7 運転モード「乾燥」を実行する

動作モード[「乾燥」]では、蒸留終了後に回転フラスコ内の残りの生成物を丁寧に乾燥させ ます。そのために、Rotavapor R-300(ロータリーエバポレーター)の中で回転フラスコ が、設定した間隔(例えば、5秒)で方向を変えて回転します。

ナビゲーションパス

→ 動作モード → 乾燥

<u>୬</u> 🚥 େ

図 43: 動作モードメニューでの[乾燥]の選択

▶ ナビゲーションに従ってメニュー「動作モード」へ行き、メニュー項目[乾燥]を選択します、6.1章「メニューからのナビゲーション」、38ページを参照。

真空 950 _{mbar}	1	64 Set	ır
回転間隔	5	Set S	
	MENU	START	EDIT

図 44: [「乾燥」]のシンボルが表示されたホーム画面

➡ ディスプレイ上には、ステータスバーに乾燥のシンボルが表示されたホーム画面が表示されます。



注

タイマーおよび回転間隔:タイマーを使い、乾燥プロセス全体の継続時間を規定します。回 転間隔により、回転フラスコが一定方向に回転する時間を定めます。

このモードでは回転速度は150rpmに制限されます。

▶ パラメーター[「回転間隔」]で回転フラスコに対して回転間隔を設定します。

- ▶ パラメーター[「タイマー」]では、乾燥プロセス全体に対して継続時間を設定します。
- ▶ 乾燥のプロセスを開始するには、機能ボタンのSTARTを押します。

⇒ このプロセスは、設定された時間が経過すると自動的に終了します。

この動作モードでは以下のパラメーターの設定および実測値の確認ができます。

パラメーター	必要な装置
● 真空度の設定値と実測値	VacuBox(例、Vacuum Pump(真空ポン
● 真空度の実測値	プ) V-300 / V-600付き)
● 回転数の設定値と実測値	Rotavapor R-300(ロータリーエバポレー
● 回転間隔の設定値	ター)
● ヒーティングバス温度の設定値と実測値	ヒーティングバスB-301 / ヒーティングバス
	B-305
● 冷却温度の設定値と実測値	Recirculating Chiller F-3xx(低温循環水 槽)
● 蒸気温度の実測値	AutoDestセンサーまたは蒸気温度センサー
● 蒸留時間の設定値と実測値	

6.3 溶媒データベースを使用する

[Interface I-300](インターフェース)では、搭載された溶媒データベースが利用できます。 このデータベースには、一般的な溶媒が、それぞれアルゴリズムとともに登録されています。 溶媒の化学的特性に応じて、ヒーティングバスおよび温度の実測値から最適な真空度を動的に 設定します。そのため、ヒーティングバスおよび冷却水が設定値に達していない場合でも、直 ちに蒸留プロセスを開始することができます。 蒸留プロセスは、溶媒データベース画面から直接開始することができます。

ナビゲーションパス

→ データベース → 溶媒データベース

	ţ
溶媒データペース	>
BUCHI OnDevice Store	>
起動情報	>
← MENU	ОК

図 45: サブページ「データベース」で「溶媒データベース」を選択

- ▶ サブページ「データベース」の、メニュー項目「データベース」を選択します。6.1章 「メニューからのナビゲーション」、38ページを参照。
- ▷ 溶媒データベースのサブメニューが表示されます。

Ű 38 ℃ 50 ℃ Se t	t 🔆	13°C 10	°C Set
酢酸			C2 H4 O2
エタノール			C ₂ H ₅ OH
エチルアセテート			C4H8O2
	MENU	START	ок

図 46: 溶媒データベースのサブメニューでの「エタノール」の選択

▶ 溶媒データベースで蒸留で使用する溶媒(例えば、エタノール)を選択します。

1

注

ヒーティングバスおよびRecirculating Chiller (低温循環水槽)が接続されている場合、実 測値が自動的に入力されます。他社製装置が接続されている場合、設定値を手動で入力する 必要があります。

Ü 38 °C 50 °C Set 🔆 13	°C 10 °C Set
アセトン	C3 H 6 O
アセトニトリル	C ₂ H ₃ N
n-アミルアルコール	CsH110H
	EDIT

図 47: 外部装置使用時のヒーティングバスの「設定値」の選択

- ▶ 必要に応じてヒーティングバスおよび冷却水の設定値を入力します。
- ▶ 蒸留プロセスを溶媒データベースから直接開始するには、機能ボタンの START を押します。
- ▶ 選択した溶媒の設定値を確認するにはホーム画面に移動します。ホーム画面では、各パラ メーターの設定値を編集することができます。

I ⊥ □ □ □ □	/− ル ፪2	Ţ]		
^{真空} 9	50 _{mbar}	8	2 Dyn. S mbar	et
回転	O _{rpm}	2	15 Set	
		MENU	START	EDIT

図 48: ホーム画面での、選択した溶媒の設定値の編集



注

ヒーティングバスおよび冷却水の設定温度は、40℃以上離れるように設定してください。

6.4 ecoモードを有効にする

[Interface I-300]には「ecoモード」が搭載されており、蒸留システムが予め設定した時間使用されていない場合に消費電力を節約します。ecoモードでは、蒸留システムは、設定した時間後にヒーティングバスおよび回路冷却装置の運転を停止します。

- ヒーティングバスは、予め設定した温度に下がるまで再加熱しません。
- 冷却温度が設定した温度に達するまで、Recirculating Chiller(低温循環水槽)の再冷却 を開始しません。

ナビゲーションパス

→ コンフィグレーション → 設定 → ecoモード

- ▶ サブページ「設定」を選択し、メニュー項目「ecoモード」を選択します。6.1章「メ ニューからのナビゲーション」、38ページを参照。
- ▶ メニューエントリー「ecoモード」でオプション「オン」を選択します。
- ▶ メニューエントリー「作動までの経過時間」で時間を設定します。
- ▶ メニューエントリー「バス温度を下げる」で現在の設定値と下がった時の温度の差を設定します。
- ▶ メニューエントリー「冷却温度を上げる」で現在の設定値と上がった時の温度の差を設定します。

<u></u>					
A ☆ ☑					
ecoモード	オン				
作動までの経過時間 5 min					
パスの温度を下げる	10 °C				
冷却温度を上げる	10 °C				
← →☆ MENU	EDIT				

図 49:「ecoモード」を選択

6.5 ヒステリシスを設定

ヒステリシスの設定は、蒸留システムがBUCHI Vacuum Pump(真空ポンプ)V-300以外の 他のポンプまたは集中配管真空ソースで運転され、BUCHI真空バルブを通じて制御されてい るときに有効です。

ヒステリシスは、バルブまたはバルブユニットによる精度の高い圧力制御を提供します。ヒス テリシスとは、設定値に対する許容する値の幅です。実際の真空度が設定された真空度に到達 すると、ポンプがオフになるかバルブを閉めて真空ソースから減圧系内を遮断します。圧力が 上昇し、設定したヒステリス値の幅を超えると、ポンプは再びオンになるかまたはバルブが開 きます。

ナビゲーションパス

→ コンフィグレーション → 設定 → 圧力ヒステリシス

▶ サブページ「設定」の、メニュー項目「圧力ヒステリシス」を選択します。6.1章 「メ ニューからのナビゲーション」、38ページを参照。

終了:音を再生	オン
圧力ヒステリシス	0 mbar
言語	Deutsch
キー音	オフ
← →☆ MENU	EDIT

図 50: 圧力ヒステリシスを設定する

▶ 真空設定値からの最大差に対する許容する値を設定します。

6.6 よく使う項目を設定する

Interface I-300(インターフェース)には、各機能および各設定をよく使う項目(ブック マーク)として保存することができます。

 ▲ ▲ Ø Ø	
エタノール	>
リークテスト	>
← REMOVE MENU	ОК

図 51: 「よく使う項目」

記録されたよく使う項目の一つをクリックすると、ナビゲーションは希望する箇所へ直接ジャンプします。

リークテスト		
☆ 🖻 🍄 💷		
リークテスト		
真空		
950 _{mbar} 50 ^{set}		
←		
図 52: 下部メニューバーで機能ボタン	「よく使う項目に加える」	を使用

図 52: 下部メニューバーで機能ボタン「よく使う項目に加える」を使用した 例

- ▶ インターフェースの、使用頻度の高いサブページへ向かいます。
- ▶ サブページをよく使う項目に入れるには、シンボル の機能ボタンを押します。

⇒ そのよく使う項目は、次回からはサブメニューの「よく使う項目」に表示されます。

6.7 「Come here」機能を有効にする

装置に接続されたすべてのアプリは、通知を受け取ります。

ナビゲーションパス



条件:

- ☑ モニタリングサービスの設定がされています。詳しくは、"クイックガイド BUCHIクラウ ドおよびモニタリングサービス"またはhttps://www.buchi.com/en/buchi-cloudを参照。
- ▶ ナビゲーションに従ってページ開始へ行き、機能ボタン[Come here]を選択します、6.1 章「メニューからのナビゲーション」、38ページを参照。
- ▷ 装置に接続されたすべてのアプリは、通知を受け取ります。

7 清掃およびメンテナンス



注

作業者は、本章に記述されている内容に沿ってメンテナンスおよび清掃作業を行ってくださ い。

ハウジングを開く必要のあるすべてのメンテナンスおよび修理作業は、必ずBUCHIサービス 技術者に依頼してください。

▶ 規定通りの機能と保証を維持するために、純正消耗品および純正スペアパーツのみを使用してください。

7.1 ハウジング/ディスプレイを清掃する

- ▶ 筐体カバーは、湿らせた布で拭いてください。
- ▶ カバーの清掃には、エタノールまたは洗剤のみを使用してください。
- 7.2 リークテストを実行する

ナビゲーションパス

→ コンフィグレーション → メンテナンス → リークテスト

リークテストは、システムに漏洩があるかどうかテストする方法を提供します。

条件:

☑ 真空システムの全ての接続口でリークが無いようにシールを確実にします。

▶ サブページ「メンテナンス」を選択し、メニュー項目「リークテスト」を選択します。6.1 章「メニューからのナビゲーション」、38ページを参照。

リークテスト ふ☆ 図 🕸			
リークテスト			
真空	_	-	
950 mbar	5	O Set mbar	
← → ☆	MENU	START	

図 53: リークテスト

- ▶ リークテストを開始するには、機能ボタンのSTARTを押します。
- ⇒ システムは、2分で50mbarに減圧されます。
- ⇒ 30秒の確認時間が経過した後、リークレートが表示されます。



図 54: リークレートの表示

-	注

システムの気密性が保たれている場合、リークレートは5mbar/min未満となります。

7.3 真空シールを点検する

ナビゲーションパス

→ コンフィグレーション → メンテナンス

条件:

☑ ステータスバーには、シンボル「メンテナンス」が表示されます。

- ▶ 真空シールを点検します。接続されたロータリーエバポレーターの取扱説明書を参照。
- ▶ ナビゲーションに従ってサブページメンテナンスへ行き、オプション[ローテーション時間をリセットする]を選択します、6.1章「メニューからのナビゲーション」、 38ページを参照。
- ▶ 確認メッセージを[OK]で確定します。
- □ ローテーション時間がリセットされました。

7.4 GL14キャップナットをパイプシールとともに取り付ける



図 55: GL14キャップナットをパイプシールとともに取り付ける(例: VacuBox)

- 1 パイプシール 3 チューブ
- 2 GL14キャップナット
- ▶ パイプシール(1)をまっすぐGL14キャップナット(2)に挿入します。2020 2020202020パ イプシールがGL14キャップナットによって折れたり、めくれた状態で締め付けないように 注意してください。
- ▶ GL14キャップナットをパイプシールとともに、該当する装置(例:VacuBox)またはウ ルフびんにゆるくねじ込みます。
- ▶ チューブ(3)をパイプシールを備えたGL14キャップナットに慎重に差し込みます。
- ▶ GL14キャップナットをパイプシールとともに締めつけます。注意!パイプシールの縁が GL14キャップナットによってめくれないように注意してください。

7.5 シールを点検する

シールは消耗部品です。シールは定期的に点検、清掃し、必要に応じて交換してください。 シールの寿命は、用途とメンテナンスに依存します。



- ▶ バキュームカバー(1)のGL14キャップナットを取り外して、パイプシールを取り出します。
- ▶ パイプシールに損傷した箇所および亀裂がないか点検します。
- ▶ 問題のないパイプシールは水またはアルコールで洗浄し、柔らかい布で拭きます。
- ▶ 損傷したパイプシールは交換します。

7.6 AutoDestセンサーを校正する

AutoDestセンサーは、冷却コンデンサーの入口および出口の冷却水温度を測定します。 センサーを調整して、誤差が0.1°Cを超えないようにします。

ナビゲーションパス

→ コンフィグレーション → システム情報 → AutoDest センサー

- ▶ AutoDestセンサーを均一な温度のウォーターバスに浸けます。
- ▶ ナビゲーションに従ってサブページシステム情報へ行き、メニュー項目[AutoDestセンサー]を選択します、6.1章「メニューからのナビゲーション」、38ページを参照。
- ▶ 表示された差異が安定するまで待ちます。
- ▷ 両方のクーラーセンサーが同じ温度になりました。

ナビゲーションパス

- → コンフィグレーション → サービス → AutoDestセンサーの校正
- ▶ ナビゲーションに従ってサブページシステム情報へ行き、メニュー項目[AutoDestセンサー]を選択します、6.1章「メニューからのナビゲーション」、38ページを参照。
- ▶ ナビゲーションダイヤルを押し、OK によってオフセット修正を確定します。

7.7 圧力センサーを校正する

圧力センサーは、納入前にBUCHIによって予め校正されます。しかし、外部の参照圧力計を 使って、いつでも再校正が可能です。

ナビゲーションパス

→ コンフィグレーション → サービス

▶ サブページ「コンフィグレーション」を選択し、メニュー項目「サービス」を選択します。メニューからのナビゲーションを参照。

 ↓ ↓			
AutoDestプローブ	`校正		>
オフセット圧力	>		
圧力センサー校正	>		
工場出荷時の校正に戻す			>
\leftrightarrow	MENU		OK

図 56: サブページ「サービス」での選択

7.7.1 オフセット校正

インターフェースに表示された値および外部の参照圧力計によって測定された値が一致しない 場合は、必ずオフセット校正を実行します。この両方の値の差は、オフセットとして示されま す。このオフセットは、すべての圧力領域に関係します。

ナビゲーションパス

→ コンフィグレーション → サービス → オフセット圧力

- ▶ 参照圧力計を、ポンプおよびインターフェースが繋がっているのと同じ真空システムに接続します。
- ▶ サブページ「サービス」を選択し、メニュー項目「オフセット圧力」を選択します。6.1章 「メニューからのナビゲーション」、38ページを参照。

圧力 オフセット補正 システム圧力を基準センサー で測定して値を入力してください。
基準センサー圧力
200.0 ^{set}
🕤 MENU EDIT

図 57: メニュー項目「オフセット圧力」

▶ 参照値センサーで測定される値を入力します。

⇒ 測定データは、自動的にオフセット値の分だけ修正されます。

7.7.2 簡易校正

この校正は、特定の基準圧力段階における圧力センサーのリニアリティの調整に役立ちます。 校正プロセス中、圧力計は、室温における6つのステップ、つまり通常大気圧ならびに800、 600、400、200、および10 mbarで校正されます。

この校正プロセス中、システムは、測定値の妥当性検査を実行し、確定された値に妥当性が認 められなかった場合には、エラーメッセージを表示します。

ナビゲーションパス

→ コンフィグレーション → サービス → 圧力センサー校正

- ▶ 参照圧力計を、ポンプおよびインターフェースが繋がっているのと同じ真空システムに接続します。
- ▶ サブページ「サービス」を選択し、メニュー項目「圧力センサー校正」を選択します。6.1 章「メニューからのナビゲーション」、38ページを参照。



図 58: メニュー項目「圧力センサー校正」

- ▶ 最初のステップでは、参照圧力計が表示する値を入力します。
- ▶ 第2のステップでは、機能ボタン よよび ため を使い、参照圧力計に表示される値が設定値の±10 mbar以内になるまでシステム内の真空を上昇/下降させます。
- ▶ 参照圧力計が表示する値を入力します。
- ▶ その他の全ステップに対してそのプロセスを繰り返します。
- ▶ ステップを1つスキップするには、機能ボタン SKIP を押します。

⇒ 最後のステップを終了すると、その校正が保存されます。

▶ メニューに戻るには、機能ボタン ESC または OK を押します。

7.7.3 工場出荷時の校正に戻す

この機能により、校正を納入時の状態に戻すことができます。その際、以前に校正を実行して いた場合、その校正は削除されます。

ナビゲーションパス

- → コンフィグレーション → サービス → 工場出荷時の校正に戻す
- ▶ サブページ「サービス」を選択し、メニュー項目「工場出荷時の校正に戻す」を選択します。6.1章「メニューからのナビゲーション」、38ページを参照。
- ⇒ 装置は、工場出荷時の校正を復活させるかを尋ねます。

·▲···································	
工場出荷時の校正値に初期化しる 現在の校正が上書きされます。	ますか?
ESC	ок

図 59: メニュー項目「工場出荷時の校正に戻す」

▶ 機能ボタン OK を押してこれを確定するか、または機能ボタン ESC を押して既存の校正を 維持します。 8

8.1

不具合	考えられる原因	処置		
装置が動作しない	装置が電源に接続されていない。	▶ 電源を点検します(接続部を参照)。		
バルブまたはポン プが頻繁に切り替 わる	システムに漏れがある。	 システムの気密性を点検します (エバポレーター取扱説明書を 照)。 必要に応じてホースおよび/また はパッキングを交換します。 		
	ヒステリシスの値が小さ過ぎる。	▶ より大きなヒステリシス値を設 します(最終真空が700mbara の場合、自動ヒステリシスに設 定。手動運転を参照)。		
	バルブボディーが汚れている。	▶ BUCHIカスタマーサービスに、 連絡ください。		
	バルブケーブルが差し込まれていな い。	▶ バルブケーブルを差し込みます		
真空が達成されな い	受けフラスコで再揮発が起こってい る。	▶ 回収フラスコを空にする(エパレレーター取扱説明書を参照)。		
	システムに漏れがある。	 システムの気密性を点検します (エバポレーター取扱説明書を 照)。 必要に応じてホースおよび/また はパッキングを交換します。 		
	ウォータージェットポンプの水圧が 低い。	▶ 水流を強めます(ポンプの取扱 明書を参照)。		
	真空ポンプが弱い。	▶ 適切な容量の真空ポンプを取り けます。		

8.2 エラーメッセージ

注



システムは、エラーメッセージを表示します。

8.3 カスタマーサービス

装置の修理作業は、資格を与えられたサービス技術者に限って実行が許されています。サービ ス技術者は、技術に関して広範囲の教育を受けており、装置に起因する可能性のある潜在的な 危険を認識しています。

公式なビュッヒカスタマーサービスセンターの住所は、次のビュッヒウェブサイトでご確認く ださい: www.buchi.com。技術に関するご質問や故障の場合には、カスタマーサービスまで お問い合わせください。 カスタマーサービスが、お客様に対して提供する項目:

- スペアパーツの供給
- 修理作業
- 技術アドバイス

8.4 Eサポート

eSupportは、BUCHIサービス技術者にサポートの依頼を直接送ることができます。

ナビゲーションパス

→ コンフィグレーション → BUCHIクラウドサービス



条件:

- ✓ BUCHIクラウドサービスの設定が終了しています。詳しくは、"クイックガイド BUCHIク ラウドおよびモニタリングサービス"またはhttps://www.buchi.com/en/buchi-cloudを参 照。
- ▶ ナビゲーションに従ってサブページBUCHIクラウドサービスへ行きます、6.1章「メ ニューからのナビゲーション」、38ページを参照。
- ⇒ Interface (インターフェース) には、リクエストの現在のステータスが表示されます。

9 運転休止と廃棄

9.1 運転休止

- ▶ [Interface I-300] (インターフェース) をオフにして電源から遮断します。
- ▶ 装置からホースと通信ケーブルのすべてを外します。

9.2 廃棄

総責任者は[Interface] (ロータリーエバポレーター)の適切な廃棄に責任があります。

▶ 廃棄する場合は、廃棄に関する地域の法規を遵守してください。

10	付録					
10.1	溶媒表					
溶媒	化学式	分子量 (g/ mol)	茶発熱(J/g)	沸点(℃)、 1013mbar時	密度(g/ cm³)	真空 (mbar)、沸 点40℃の場合
アセトン	CH ₃ H ₆ O	58.1	553	56	0.790	556
n-ペンタノール	$C_5H_{12}O$	88.1	595	137	0.814	11
ベンゼン	C ₆ H ₆	78.1	548	80	0.877	236
n -ブタノール	$C_4H_{10}O$	74.1	620	118	0.810	25
tert-ブチルアルコール	C ₄ H ₁₀ O	74.1	590	82	0.789	130
クロロベンゼン	C ₆ H₅Cl	112.6	377	132	1.106	36
クロロホルム	CHCl₃	119.4	264	62	1.483	474
シクロヘキサン	C ₆ H ₁₂	84.0	389	81	0.779	235
ジエチルエーテル	C ₄ H ₁₀ O	74.0	389	35	0.714	850
1,2-ジクロロエタン	C ₂ H ₄ Cl ₂	99.0	335	84	1.235	210
シス -1,2-ジクロロエ・ レン	≠ C₂H₂Cl₂	97.0	322	60	1.284	479
トランス -1,2- ジクロ ロエチレン	□ C ₂ H ₂ Cl ₂	97.0	314	48	1.257	751
ジイソプロピル エーラ ル	− C ₆ H ₁₄ O	102.0	318	68	0.724	375
ジオキサン	C ₄ H ₈ O ₂	88.1	406	101	1.034	107
DMF(ジメチル ホル アミド)	ム C ₃ H ₇ NO	73.1	_	153	0.949	11
酢酸	$C_2H_4O_2$	60.0	695	118	1.049	44
エタノール	C ₂ H ₆ O	46.0	879	79	0.789	175
酢酸エチル	C ₄ H ₈ O ₂	88.1	394	77	0.900	240
ヘプタン	C ₇ H ₁₆	100.2	373	98	0.684	120
ヘキサン	C ₆ H ₁₄	86.2	368	69	0.660	360
イソプロパノール	C₃H ₈ O	60.1	699	82	0.786	137
イソペンタノール	C ₅ H ₁₂ O	88.1	595	129	0.809	14
メチルエチルケトン	C ₄ H ₈ O	72.1	473	80	0.805	243
メタノール	CH ₄ O	32.0	1227	65	0.791	337
ジクロロメタン	CH ₂ Cl ₂	84.9	373	40	1.327	850
ペンタン	C ₅ H ₁₂	72.1	381	36	0.626	850
n-プロパノール	C₃H ₈ O	60.1	787	97	0.804	67
ペンタクロロエタン	C₂HCl₅	202.3	201	162	1.680	13
1,1,2,2-テトラ クロロ エタン	C ₂ H ₂ Cl ₄	167.9	247	146	1.595	20

水

トリクロロエチレン

キシレン(混合)

0-キシレン

m-キシレン

p-キシレン

溶媒	化学式	分子量 (g/ mol)	蒸発熱(J/g)	沸点(℃)、 1013mbar時	密度(g/ cm³)	真空 (mbar)、沸 点40℃の場合
テトラ クロロメタン	CCl ₄	153.8	226	77	1.594	271
1,1,1-トリクロロ エタ ン	C ₂ H ₃ Cl ₃	133.4	251	74	1.339	300
テトラ クロロエタン	C ₂ Cl ₄	165.8	234	121	1.623	53
THF (テトラヒドロフ ラン)	C ₄ H ₈ O	72.1	_	67	0.889	374
トルエン	C ₇ H ₈	92.2	427	111	0.867	77

10.2

C₂HCl₃

H₂O

C₈H₁₀

 C_8H_{10}

C₈H₁₀

 C_8H_{10}

スペアパーツとアクセサリー

131.3

18.0

106.2

106.2

106.2

106.2

264

2261

389

_

_

_

装置の正常で安全な機能を保証するために、必ずビュッヒ純正の消耗品とスペアパーツを使用 してください。

87

100

144

139

138

_

1.464

1.000

0.880

0.864

0.861

_

183

72 25

_

_

_



注

スペアパーツまたはアセンブリーの変更は、事前にビュッヒから書面による承認を得た場合 にのみ許可されます。

10.2.1 アクセサリー

	注文番号	イラスト
BUCHI Bluetooth® Dongle, connects instrument to smartphone via Bluetooth® Needed for firmware updates and eSupport.	11067770	
StatusLight cpl., incl. communication cable Indicates the status of the instrument (instrument is ready to use, has an error or is in operation).	11068959	
AutoDest sensor. Incl. cap nut, seal GL14 For automatic distillation. Measures temperature of cooling media and the vapor temperature. Vacuum is adjusted according to cooling capacity of condenser. Meant to be used with the Interface I-300 / I-300 Pro and glass assembly V, HP or S.	11059225	

	注文番号	イラスト
Communication cable. BUCHI COM, 0.3 m, 6p	11058705))
Enables connection between Rotavapor® R-300 / R-220 Pro, Interface I-300 / I-300 Pro, Vacuum Pump V-300 / V-600, Recirculating Chiller F-3xx, VacuBox and LegacyBox.		
Communication cable. BUCHI COM, 0.9 m, 6p	11070540))
Enables connection between Rotavapor® R-300 / R-220 Pro, Interface I-300 / I-300 Pro, Vacuum Pump V-300 / V-600, Recirculating Chiller F-3xx, VacuBox and LegacyBox.		
Communication cable. BUCHI COM, 1.8 m, 6p	11058707))
Enables connection between Rotavapor® R-300 / R-220 Pro, Interface I-300 / I-300 Pro, Vacuum Pump V-300 / V-600, Recirculating Chiller F-3xx, VacuBox and LegacyBox.		
Communication cable. BUCHI COM, 5.0 m, 6p	11058708))
Enables connection between Rotavapor® R-300 / R-220 Pro, Interface I-300 / I-300 Pro, Vacuum Pump V-300 / V-600, Recirculating Chiller F-3xx, VacuBox and LegacyBox.		
Communication cable. BUCHI COM, 15 m, 6p	11064090))
Enables connection between Rotavapor® R-300 / R-220 Pro, Interface I-300 / I-300 Pro, Vacuum Pump V-300 / V-600, Recirculating Chiller F-3xx, VacuBox and LegacyBox.		
Mini-DIN to DC-Jack, 300 mm	11062266))
Meant to be used with 1 Vacuum Pump V-300 and 2 evaporator systems with Interface I-300/ I-300 Pro and Rotavapor® of older generations. Connection between VacuBox and power adapter of the Interface I-300/I-300 Pro.		
Communication cable. Mini-DIN, Y-piece, 2.0 m	11062255	JL.
Meant to be used with 1 Vacuum Pump V-300 and 2 Rotavapor® systems with the Interface I-300/I-300 Pro. Connection between VacuBox and Vacuum Pump V-300.		and the
Communication cable. RJ45, 2 m	044989	
Connection between vacuum controller/interface and recirculating chiller or vacuum controller/ interface and vacuum pump.		

	注文番号	イラスト
Communication cable. RJ45, 5 m	11056240	
Connection between vacuum controller/interface and recirculating chiller or vacuum controller/ interface and vacuum pump.		
Cooling water valve. 24VAC	031356	AR .
Valve opens cooling water feed during distillation. Meant to be used with a vacuum controller/interface.		
Fastening set. For VacuBox, incl. holder 2 pcs, tube	11062957	and and the
Used to fasten VacuBox on the Vacuum Pump V-300 or V-600.		
Foam sensor. Incl. holder	11061167	Ĩ
Prevents sample from foaming into the condenser by aeration of system temporarily. Meant to be used with the Interface I-300 / I-300 Pro.		
Holder. To fix interface on lab stand	11059021	
To fix Interface I-300 / I-300 Pro, VacuBox and LegacyBox on lab stand, Rotavapor® R-21x or Vacuum Pump V-7xx. Incl. support, fixing clamp.		
Holder, set. To fix Interface and Woulff bottle on lab stand	11065362	
To fix Interface I-300 / I-300 Pro, VacuBox, LegacyBox and Woulff bottle / valve unit on a lab stand, Rotavapor® R-21x or Vacuum Pump V-7xx. Incl. holder for Interface and Woulff bottle, 2 M4x8 screws.		
Holder. Wall mount, incl. support set	11059132	87 8.
To fasten Interface on wall.		
LegacyBox. Incl. accessory kit	11061166	
Interface between Interface I-300 / I-300 Pro (with VacuBox) to peripherals of older generations (Vacuum Pump V-7xx, Recirculating Chiller F-1xx).		A DESCRIPTION OF THE PARTY OF T
Level sensor. Incl. O-ring, cable, rubber band	11060954	~ 0
Prevents an overflow in the receiving flask of condenser/secondary condenser. Placed on receiving flask. Meant to be used with the Interface I-300 / I-300 Pro.		

	注文番号	イラスト
Power adapter. 30 V, 30 W, frequency 50/60 Hz To power vacuum controller directly or to power interface via LegacyBox or VacuBox.	11060669	
Stand. V stand with rod, 600 mm Used as a holder for interface or vacuum controller when they cannot be mounted on a peripheral or wall.	048891	
Vacuum valve. Magnetic valve, 24V/4W, Mini- DIN, 1.5 m Flow valve without flask, meant to be used with a centralized vacuum source or an unregulated vacuum pump. Meant to be used with the Interface I-300 /I -300 Pro.	11060706	State and D
Valve unit. Incl. Woulff bottle, 125 mL, P+G, holder Magnetic valve, meant to be used with the Interface I-300/I-300 Pro. For operation with non- BUCHI vacuum pumps or house vacuum.	11061887	
Vapor temperature sensor. Incl. cap nut, seal GL14 Measures the vapor temperature inside the system. Meant to be used with the Interface I-300 / I-300 Pro.	11060707	
Woulff bottle. 125 mL, P+G, incl. holder For trapping particles and droplets and for pressure equalization.	11059905	

チューブ

	注文番号
Tubing. Natural rubber, Ø6/16 mm, red, per m	017622
Use: Vacuum.	
Tubing. Nylflex, PVC-P, Ø8/14 mm, transparent, per m	004113
Tubing. Synthetic rubber, Ø6/13 mm, black, per m	11063244
Use: Vacuum.	

10.2.2 消耗品

	注文番号	イラスト
Cap nuts, set. 10 pcs, screw cap with hole GL14,	041999	• *
seal EPDM		
Content: Cap nuts, seals		
	注文番号	イラスト
--	----------	---
Hose barb. Bent, GL14, incl. silicone seal	018916	
Hose barbs, set. 2 pcs, bent (1), straight (1), GL14, silicone seal Content: Hose barbs, cap nuts, seals	041939	CO DID O
Screwing set, Hose barbs and seals GL14 Content: Hose barbs bent 4 pcs, hose barbs straight 1 pc, cap nuts 4 pcs, screw caps 2 pcs, seals EPDM 3 pcs.	11061921	S S S S S S S S S S S S S S S S S S S
Hose barbs, set. 4 pcs, bent GL14, silicone seal Content: Hose barbs, cap nuts, seals	037287	
Hose barbs, set. 4 pcs, straight, GL14, silicone seal Content: Hose barbs, cap nuts, seals	037642	a and a a a a a a a a a a a a a a a a a
Hose, set. Incl. GL14 set, FEP tube 11061756 Used to connect VacuBox and Valve unit/Woulff bottle when both are fixed on the Rotavapor® R-300.	11065373	
Tubing. FEP, Ø6/8 mm, transparent, 40 mm Connection tubing Woulff bottle.	11059909	0

10.2.3 スペアパーツ

シール材

	注文番号
Set. For Woulff bottle/valve unit	045544
Content: O-ring (048406, 5pcs), O-ring (047169, 5pcs).	
Set. For Woulff bottle/valve unit	045545
Content: O-ring (048406, 5pcs), O-ring (047169, 5pcs), spare parts for valve unit (047258), seal (047165).	
Seal	038225
For cap nut GL14, EPDM seal	

	注文番号	イラスト
Holder. For valve unit/Woulff bottle To fasten valve unit or Woulff bottle.	11059908	
Halterung. Inkl. Support, Befestigungs-Set Zur Befestigung der Kontrolleinheit am Rotavapor®.	11059029	
Navigation knob. Ø30mm, green/grey, incl. knob case, cover For Rotavapor® R-300, Heating Bath B-300 Base, Interface I-300/I-300 Pro and Recirculating Chiller F-305/F-308/F-314.	11059157	
VacuBox. Incl. support set Communication interface between Rotavapor® R-300 and Interface I-300/I-300 Pro or Vacuum Pump V-300/V-600 and Interface I-300/ I-300 Pro.	11060914	
Support foam sensor, Incl. clamping nut, support ring To fasten foam sensor on glass assembly	11059024	o Di
Glass tube, Spare glass part for foam sensor (11059245)	11058922	

その他のスペアパーツ

10.3 健康および安全証明

弊社従業員の安全と健康の保証、危険物の取扱い、作業および健康保護、安全なごみ廃棄に関 する法規定の遵守のために、すべての製品について、ビュッヒへの送付または装置の修理の際 には、必ず下記の申告書に必要事項を記入し、署名した上で提出してください。 弊社に送付された製品につきましては、弊社がこの申告書を受領した場合にのみ、修理作業を お引き受けさせていただきます。

- ▶ 次ページの書式をコピーして、必要事項を記入してください。
- ▶ 装置が接触した物質についてすべて周知されていること、およびすべての質問に正確かつ 詳細な回答がなされていることを確認してください。
- ▶ 記入した申告書を事前に弊社へ郵送またはファックス送信してください。
- ▶ また製品にもこの申告書を一部添付してください。
- ▶ 製品が汚染されている場合は、それを運送業者にお伝えください(GGVE、GGVS、RID、 ADR準拠)。

申告書が提出されていない場合または上記の手順が守られていない場合は、修理の着手が遅れ ます。何卒この処置についてご理解をいただき、ご協力をお願いいたします。

10.4 安全性および健康保護

安全性、危険性、および安全な廃棄物処理に関する申告書 弊社従業員の安全と健康の保証、危険物の取扱い、作業場での健康に関する法規の遵守、およ び安全規定、作業保護規定、化学廃棄物、化学残留物または溶媒などの安全な廃棄に関する規 定の遵守のために、装置または故障した部品を弊社工場に送付する場合は、以下の申告書に必 要事項を記入し、署名した上で添付してください。

この申告書が提出されない場合は、装置または部品の受け取りを拒否いたします。

危険のない物品であ返送する装置が下記の状態であることを断言します。

- ることを申告 □ 実験室で使用しておらず、新品の状態です。
 - □ 有毒物質、腐食性物質、生物学的活性物質、爆発性物質、放射性物質、その他の有害物質 と接触していません。
 - □ 汚染されていません。溶媒またはポンプで注入された薬剤の残留物は完全に除去しまし た。

危険のある物品であ返送する装置について、下記を断言します。

- **ることを申告** □ 装置は、ポンプ、またはその他の経路で下記のすべての物質(有毒物質、腐食性物質、生物学的活性物質、爆発性物質、放射性物質、その他の有害物質)と接触しています。
 - □ 装置の洗浄、汚染除去、内部および外部の消毒を実施済みで、装置のインレットおよびア ウトレット開口部は密閉されています。

装置と接触した有害物質のリスト:

化学物質、物質

危険分類

最終申告 ここに以下を申告します。

- 装置と接触した物質についてすべて把握し、すべての質問に正確に回答しました。
- 送付した装置の潜在的な危険を防止するためにすべての処置を講じました。

会社名または社印:

住所、	日付:				
氏名	(楷書体)	`	役職	(楷書体)	:
署名:					

10.5 データの扱い

次の通信に関する詳細はインターフェースの1.0版に関係します。範囲および内容を変更する 権利を留保します。

BUCHIクラウドを介して外部から装置を制御する機能は実装されていません。

LANインターフェースを介したサーバーへのデータ伝送

カテゴリー	間隔
システムデータ:	通信確立毎に
● インターフェースのシリアル番号	
● インターフェースのシステム名	
 インターフェースタイプ(I-300または I-300 Pro) 	
 インターフェースのファームウェアバー ジョン 	
● インターフェースのMACアドレス	
ステータスデータ:	プロセスの変更時に
● プロセスステータス(「Ready」、 「Running」など)	
イベントデータ:	発生時に
(ポップアップとしてディスプレイに表示さ れるメッセージ、たとえば「蒸留が正常に終 了しました」)	イベントのメッセージテキストはサーバーに よって管理され、そこからプッシュ通知用に クライアントに配信されます。
● イベントメッセージID	
 イベントメッセージレベル(情報、警告またはエラー) 	
プロセスデータ:	規則的なデータ伝送
● 圧力の実測値および設定値	プロセス進行時:多くても毎秒1回
● ヒーティングバスの実測値および設定値	スタンバイ時:少なくとも60秒毎
● 回路冷却装置の実測値および設定値	
● 回転の実測値および設定値	
● タイマーの実測値および設定値	
● 実測蒸気温	
 イベント(待機状態、泡の検出、満杯の受けフラスコ) 	
● タイムスタンプ	

上述のすべてのデータ(MACアドレスを除く)は接続されたクライアント(携帯電話など) に公表され、そこで処理されます。 クライアントからサーバーへのデータ伝送

カテゴリー	間隔
クライアントデータ:	通信確立または変更毎

- オペレーティングシステムのタイプ
- オペレーティングシステムのバージョン
- プッシュ通知用プラットフォーム
- 設定されたプッシュトーン(不使用)
- 環境設定された装置毎の希望のプッシュ通知種類(システムデータ、プロセスデータ、メソッドデータ)
- クライアントID (自動生成)
- 携帯電話の型式番号

データの保存期間

カテゴリー	保存期間
 システムデータ(最後に接続された日付と 時刻を含む) 	恒久的
 クライアントデータ(最後に接続された日 付と時刻を含む) 	最後の接続から多くても1年まで
• ステータスデータ	少なくとも24時間、多くても48時間
• イベントデータ	24時間よりも古いデータは24時間が経過した
• プロセスデータ	後に消去されます。
データ環境設定	

ターゲットホスト	connect.buchi.com
ターゲットポート	443
プロトコル	HTTPS (TLS 1.2)
認証	RSA 2048 Bit、SHA-256
サーバー所在地	アイルランド(プロバイダー:Amazon Web
	Services)

10.5.1 カウンターデータ

- 装置の累積稼働時間
- さまざまなモードでのスタート数
- •
- 温度およびフローの最大値

- 10.5.2 蒸留データ
 - 制御装置のシリアル番号
 - 機器の試運転回数
 - 実行方法(例:手動、CloudDest、AutoDest)
 - 蒸留は終了または中止された
 - ユーザー設定のCloudDestデータ
- 10.5.3 エラーメッセージ
 - 装置が出したエラー番号
 - エラーが発生した時刻(UTC)

10.5.4 メンテナンスデータ

• 結果および進行の情報を含むすべてのメンテナンステスト。

10.5.5 データ環境設定

- システム名
- 品目番号
- シリアル番号
- ファームウェアバージョン
- 部品リストのバージョン
- システムの装置
- システムのセンサー

10.5.6 データの保存期間

恒久的	システムデータ
	(最後の接続の日付および時刻)
最後の使用の後最大1年	連絡先データ
	(最後の接続の日付および時刻)
最短で24時間、最長で48時間	ステータスデータ
	結果データ
	プロセスデータ

10.5.7 装置の設定

• メニュー「インターフェースの設定」に表示されるすべての設定

10.5.8 連絡先データ

システムオーナーが確定されている場合のみ

- お名前(名)
- お名前(姓)
- 国
- 電子メールアドレス
- 電話番号
- 会社
- ユーザーのためのデータ保護/指針に関する合意事項
- マーケティング資料送付に関する合意事項
- 10.5.9 所在地データ
 - モバイル装置の座標。

We are represented by more than 100 distribution partners worldwide. Find your local representative at:

www.buchi.com

Quality in your hands